

Gemeindezeitung der Marktgemeinde **HELLMONSÖDT**



Eigentümer: Marktgemeinde Hellmonsödt. Herausgeber: Marktgemeinde Hellmonsödt. Tel. 07215 2255.

E-mail: gemeinde@hellmonsoedt.ooe.gv.at . Homepage: <http://www.hellmonsoedt.at>

Redaktion: Erika Anzinger, 4202 Hellmonsödt.

Erscheinungsort: 4202 Hellmonsödt. Gestaltung und Herstellung: Druckerei Bad Leonfelden

Gedruckt auf umweltfreundlichem, chlorfrei gebleichtem Papier - hergestellt ohne Gewässerbelastung, Bleichung od. Färbung

November 2011

Spatenstich für Sanierung und Neubau des Turnsaales



Am 5. Oktober 2011 konnte Herr Bgm. Anton Schwarz im Beisein von Frau Vizebgm. Elfriede Wiederstein, den Gemeindevorstandsmitgliedern, den Direktoren der Volks- und Musikhauptschule, der Direktorin der Landesmusikschule, AL Martin Zeller, Schulwart Hofer Siegfried, Vertretern des Planungsbüros Zellinger Gunhold + Partner, Vertretern der LAWOG und dem Chef der Baufirma Kumpfmüller den lang ersehnten Spatenstich für die Sanierung des bestehenden Turnsaals und den Anbau eines neuen Turnsaals vornehmen.





VORWORT



Liebe Hellmonsödterinnen,
liebe Hellmonsödter!

Im Jahr 1972 wurde die Eröffnung der Volksschule und der Hauptschule gefeiert. Es gab für beide Schulen nur einen Turnsaal. Dieser entsprach allerdings nicht den Normmaßen, sondern wurde den damaligen finanziellen Verhältnissen entsprechend

kleiner als üblich ausgeführt. Später kam der Festsaal dazu, der aber für den Turnunterricht nur bedingt geeignet ist.

Beim Neubau der Musikschule wurde dieser Festsaal zum Vortragssaal umgestaltet und dient auch für kleinere Veranstaltungen. Tatsächlich ist dieses Angebot für unsere Schulen längst nicht mehr ausreichend. Daher haben wir beim Land Oberösterreich den Neubau eines Normturnsaales mit Galerie, entsprechenden Zusatzräumlichkeiten und einer Aula, die bei diversen Veranstaltungen auch als Vorraum dienen soll, angesucht.

Dass es schwierig war, in finanziell schwierigen Zeiten so ein Projekt, das mit ca. 3,5 Millionen Euro veranschlagt ist,

zu starten, kann sich jeder vorstellen. Es ist uns jedoch gelungen, und ich freue mich, dass wir am 5. Oktober endlich den Spatenstich durchführen konnten. Bis März 2013 sollte das Vorhaben, bei dem auch die Sanierung des alten Turnsaales inkludiert ist, fertiggestellt sein.

Ich freue mich schon auf die Eröffnung und bin überzeugt, dass unsere Lebensqualität mit diesem Projekt wieder ein wenig gesteigert werden kann.

Ihr Bürgermeister



INHALTSVERZEICHNIS

AMTLICHES

Gemeinderatssitzung 22.09.2011	3
Bebauungsplan Nr. 10 „Alhellmonsödt“	3

AKTIVITÄTEN DER AUSSCHÜSSE

Kultur- und Familienausschuss	5
Sozial- und Seniorenausschuss	6
AK Gesunde Gemeinde	7

ORTSLEBEN

Hellmonsödter Bilderquiz	6
Marktfest 2011	8
Gemeindetag 2011	9
Adventmarkt und Nikoloritt.....	11

KUNST UND KULTUR

Hellmondbühne	11
„Langer Tag der Bücherei“ 20.11.2011	11
Kulturtag im Artemon	12

BILDUNG

Kindergarten und Krabbelstube	12
Volksschule	13
Musikhauptschule	15
Landesmusikschule	17

WIRTSCHAFT

Tanzschule Reisenberger	17
90 Jahre Raiffeisenbank Hellmonsödt	18

VEREINE

Elternverein	20
Freiwillige Feuerwehr	21
Goldhauben- und Kopftuchgemeinschaft	22
Kameradschaftsbund.....	22
Kath. Jungschar	23
Musikverein	24
Seniorenbund	25

GEMEINDE AKTUELL

Jubiläen	26
Geburten, Hochzeiten, Todesfälle	27
Studienabschlüsse.....	29

SPORT

URC Pelmberg	29
Sektion Fußball	30
Sektion Judo	31
Sektion Wintersport	32

DIVERSE MITTEILUNGEN ab Seite.....	35
Wochenenddienste	36



AMTLICHES

NEUES AUS DEM GEMEINDERAT

Gemeinderatssitzung vom 22. September 2011

1) Der Änderung des Dienstpostenplans im Bereich der Bediensteten des handwerklichen Dienstes GD 25.1 von 3,17 auf 3,32 Personaleinheiten wurde zugestimmt.

2) Frau Manuela Rader wurde zur Kassensführerin der Marktgemeinde Hellmonsödt bestellt.

3) Die Arbeiten für den digitalen Leitungskataster wurden an die Linz AG vergeben.

4) Die befristete Vereinbarung zur Durchführung des Sammeltaxis mit der Fa. Event Taxi Lengauer, Reichenau i. Mkr., wurde nicht gekündigt und wird als unbefristete Vereinbarung mit 3 Monate Kündigungsfrist weitergeführt.

5) Der Ankauf des Grundstücks Nr. 254/2 und einer Teilfläche aus dem Grundstück Nr. 54, KG Hellmonsödt (Maria Rotschne-Schwarz), mit einem Gesamtausmaß von rd. 150 m² zu einem Kaufpreis von € 12.500,00 wurde beschlossen.

6) Der Löschung des Wiederkaufsrechtes für das Grundstück Nr. 496/11, EZ 645, KG Hellmonsödt (Ferdinand Hammer), wurde infolge Gegenstandslosigkeit die Zustimmung erteilt.

7) Der Löschung des Wiederkaufsrechtes für das Grundstück Nr. 496/7, EZ 601, KG Hellmonsödt (Siegfried und Barbara Stumptner), wurde infolge Gegenstandslosigkeit zugestimmt.

8) Dem Antrag auf Veranlassung der grundbücherlichen Durchführung eines Teilungsplans nach den Sonderbestimmungen des Liegenschaftsteilungsgesetzes im Bereich Flurweg/Gewerbezeile wurde die Zustimmung gegeben.

9) Dem Antrag auf Veranlassung der grundbücherlichen Durchführung eines Teilungsplans nach den Sonder-

bestimmungen des Liegenschaftsteilungsgesetzes im Bereich des Grundstücks Nr. 317/6, KG Hellmonsödt (Weißfeld), wurde die Zustimmung erteilt.

10) Das Verfahren zur Aufhebung des Bebauungsplans Nr. 10 „Althellmonsödt“ und zur Neuerlassung des Bebauungsplans Nr. 22 „Althellmonsödt Süd-Ost“ für den Bereich der Grundstücke Nr. 1110/5 und 1111, KG Hellmonsödt, wird eingeleitet.

11) Das Verfahren zur Änderung der Flächenwidmung für die Grundstücke Nr. 145/2 und 153 bzw. einer Teilfläche der Grundstücke Nr. 149 und 157, KG Hellmonsödt, von Grünland: „Für die Land- und Forstwirtschaft bestimmte Flächen“ in Bauland: „Betriebsbaugelände“ sowie das Verfahren zur Anpassung bzw. Abänderung des Örtlichen Entwicklungskonzepts für den Bereich wird eingeleitet.

12) Zur Schaffung einheitlicher Bebauungsplanbestimmungen für den Bereich „Kreuzfeld“ wird das Verfahren zur Abänderung des Bebauungsplans Nr. 8 „Hellmonsödt Nord“ für die Grundstücke Nr. 383/1, 383/6, 383/3, 383/5, 383/4, 395/1, 396, 394/3, 394/5, 394/4, 394/1, 426, 427, 440, 439/5, 439/3, 439/2, 441, 442, 454/1, 453/1, 454/2, 453/2, 455 und 465, KG Hellmonsödt, dahingehend eingeleitet, dass der Abstand der seitlichen und rückwärtigen Baufluchtlinien von 4 m auf 3 m reduziert wird. Weiters werden hinsichtlich Nebengebäude die allgemeinen Bestimmungen des Oö. Bau- und Technikgesetzes übernommen.

13) Für die Sanierung und Erweiterung des Turnsaals wurden nachstehende Vergaben durch den Gemeindevorstand zur Kenntnis gebracht:

- Baumeisterarbeiten: Vergabe an die Fa. Kumpfmüller BaugesmbH, Lembach, zu einer Nettovergabesumme von € 703.001,18.

- Elektrostark- und Schwachstrominstallationen: Vergabe an die Fa. MTEG

Montage Team Elektrotechnik GmbH, St. Marien, zu einer Nettovergabesumme von € 190.201,84 (inkl. Photovoltaikanlage).

- Heizungs-, Lüftungs- und Sanitärinstallationen: Vergabe an die Fa. Pauzenberger GmbH, Rohr i.K., zu einer Nettovergabesumme von € 252.548,48.

14) Der Nachtragsvoranschlag 2011 wurde wie folgt genehmigt:

A. Im ord. Nachtragsvoranschlag
in den Einnahmen mit € 3.570.800,--
(gegenüber € 3.452.100,-- im ordentl. Voranschlag)

in den Ausgaben mit € 3.570.800,--
(gegenüber € 3.562.900,-- im ordentl. Voranschlag)

B. Im a. o. Nachtragsvoranschlag
in den Einnahmen mit € 515.900,--
(gegenüber € 580.000,-- im außerordentl. Voranschlag)

in den Ausgaben mit € 651.400,--
(gegenüber € 500.000,-- im außerordentl. Voranschlag)

Abgang im a. o. Haushalt € 135.500,--

Bebauungsplan Nr. 10 „Althellmonsödt“ Teilaufhebung und Neuerlassung - Planaufgabe

Die Marktgemeinde Hellmonsödt beabsichtigt den rechtsgültigen Bebauungsplan Nr. 10 „Althellmonsödt“ für den Bereich der Grundstücke Nr. 1110/5 und 1111, KG Hellmonsödt, aufzuheben und für diesen Bereich den Bebauungsplan Nr. 22 „Althellmonsödt-Süd“ neu zu erlassen. Gemäß § 33 Abs. 1 Oö. Raumordnungsgesetz 1994 wird darauf hingewiesen, dass in die beim Marktgemeindegemeindeamt Hellmonsödt aufliegenden Planunterlagen von Montag, 21. November 2011 bis einschließlich Montag, 19. Dezember 2011 während den Parteienverkehrszeiten Einsicht genommen werden kann. Zum vorliegenden Bebauungsplanentwurf kann von jedem, der ein berechtigtes Interesse glaubhaft macht, sein Planungsinteresse während diesem Zeitraum schriftlich eingebracht werden.



Wir begrüßen unseren neuen Lehrling Frau Jessica Wirth und unseren neuen Mitarbeiter Herrn Josef Raml...



... und wünschen den beiden viel Freude bei ihrer neuen Tätigkeit!

Mit großer Freude darf ich mich Ihnen mit 1. August 2011 als neuer Lehrling der Marktgemeinde Hellmonsödt vorstellen.

Mein Name ist **Jessica Wirth**, zurzeit zwanzig Jahre alt und ich komme ursprünglich aus Schärding, wohin es mich auch immer wieder in meiner Freizeit zieht. Kindheit und Schulzeit (Volksschule & BRG) verbrachte ich in Linz. Ende Juni 2010 war's dann endlich so weit! - Matura bestanden. Da ich aber keine konkreten beruflichen Vorstellungen hatte, entschloss ich mich, für weitere Zeit auf Franz Rechbergers Tankstelle zu arbeiten. Dies verschaffte mir die nötige Zeit, um mir Gedanken zu machen, welches Ziel für die Zukunft ich denn anstreben möchte.

Die Zusammenarbeit mit Menschen hat mir schon immer große Freude bereitet. Ich weiß, dass diese Chance „Lehre zur Verwaltungsassistentin“ genau das Richtige für mich ist. An Organisation, Büroarbeit und Kundenbetreuung hatte ich schon sehr früh Gefallen gefunden. Beim Schreiben dieser Zeilen freue ich mich vor allem auf Situationen und Erfahrungen, an denen ich weiter wachsen kann.

Gespannt auf all das Neue grüße ich Sie, Ihre Jessica Wirth

Investitionen für den Straßenbau

Güterweg „Im Hölzl“

In der Ortschaft „Im Hölzl“ wurde in diesem Jahr der Güterweg generalsaniert. Es wurde der Unterbau verbessert, die Straßenentwässerung komplett erneuert und eine neue Asphaltdecke aufgebracht. Die Gesamtkosten für die rund 560 Laufmeter belaufen sich auf rund € 70.000,00.



Gartenfeld

Einer dringenden Sanierung bedurfte auch ein Teilstück über rund 120 Laufmeter der Gartenfeldstraße. Die Kosten für die Herstellung des Unterbaues, der Kanaldeckelerneuerungen und der Neuasphaltierung betragen rund € 24.000,00.

Neuer Ortsplan Hellmonsödt

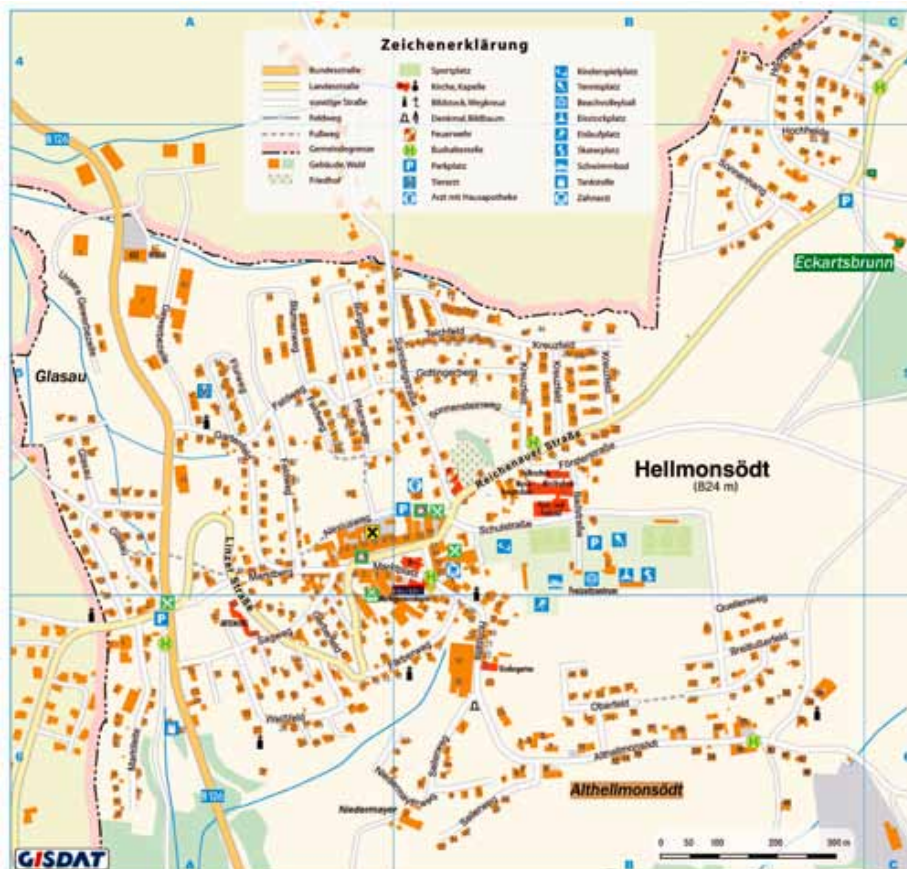
Beim Hellmonsödtter Gemeindetag am 13.10.2011 wurde der neue Ortsplan präsentiert. Wir danken allen SponsorInnen, die durch ihren Beitrag die Aktualisierung und Neuauflage des Ortsplanes ermöglicht haben. Gratis-exemplare können am Marktgemeindeamt zu den Parteiverkehrszeiten abgeholt werden:

Mo – Fr: 08:00 – 12:00 Uhr
Di: 15:00 – 18:00 Uhr
und Do: 15:00 – 19:00 Uhr

INFO: ASZ - ÖFFNUNGSZEITEN

**Am Donnerstag,
8. Dezember 2011
sind alle Altstoffsammelzentren
im Bezirk UU geschlossen!**

**Am Mittwoch, 14. Dezember 2011
ist das ASZ Hellmonsödt nur bis
16:00 Uhr geöffnet!**





AKTIVITÄTEN DER AUSSCHÜSSE

KULTUR- und FAMILIENAUSSCHUSS

13. HELLMONSÖDTER KINDERSOMMER

Mit dem Spielplatzfest wurde am Sonntag, 11. September 2011, der 13. Hellmonsödter Kindersommer erfolgreich abgeschlossen. Das Spielplatzfest ist immer der krönende Abschluss des Hellmonsödter Ferienprogrammes mit Kinderschminken, Basteln, Ponyreiten, Torwand- und Dosenschießen sowie Gratisgetränken für die Kinder. Der diesjährige Höhepunkt war das Kindermusical des Musik-

vereins „Kisum wills wissen“. Weiters stand das allseits beliebte Kinderschminken und Basteln auf dem Programm. Bei der großen Verlosung wurden wieder zahlreiche schöne Preise an die anwesenden Kinder, die an einer Veranstaltung teilgenommen haben, verlost.

Für über 600 TeilnehmerInnen konnte in den Ferien keine Langeweile aufkommen. Bei den mehr als 30 Veranstaltungen wurde mit Spaß, Unterhaltung, Sport, Spannung und Abenteuer

wieder ein abwechslungsreiches Programm geboten.

Ein herzliches Dankeschön an alle, die wieder zum großartigen Erfolg des 13. Hellmonsödter Kindersommers beigetragen haben!

Weitere Fotos finden Sie auf der Homepage der Marktgemeinde Hellmonsödt
www.hellmonsödt.ooe.gv.at/Fotogalerie/13.HellmonsödterKindersommer
 2011





SOZIAL- UND SENIORENAUSSCHUSS

Neues Auto für die Zustellung von „Essen auf Rädern“

Das Team des Sozialausschusses bedankt sich sehr herzlich bei den SponsorInnen, die erst die Finanzierung des Autos ermöglicht haben:

Fa. Auto Höller, RAIBA Hellmonsödt, Kopftuch- und Goldhaubengemeinschaft Hellmonsödt, Fa. BAWART Banner Batterien, beim „Seniorenkaffee“ der Pfarre Hellmonsödt, Hrn. Raml Josef, Glasau; Hrn. Wakolbinger Engelbert, Eben, und bei weiteren Privatspersonen und ZustellerInnen, die hier namentlich nicht aufscheinen möchten.



Autoübergabe beim Marktfest - ZustellerInnen und Köchinnen v.l.n.r.:

1. Reihe: Edeltraud Rechberger, Irene Kitzmüller (Obfrau des Sozialausschusses), Anna Neubacher, Regina Prischl, Hedwig Kloboucnik
2. Reihe: Peter Kraft, Franz Rossi, Franz Gattringer, Manfred Pichler,
Letzte Reihe: Bgm. Anton Schwarz

ORTSLEBEN

HELLMONSÖDTER BILDERQUIZ

Quizfrage: Wo steht dieses Bankerl in Hellmonsödt?

Wenn Sie es wissen, schreiben Sie die richtige Antwort an den:

Tourismusverband Hellmonsödt

Kennwort: „Bilderquiz“, Pelmberg 2, 4202 Hellmonsödt, oder per E-Mail: hellmonsoedt-tourismus@aon.at

EINSENDESCHLUSS
ist der 15. Dezember.

Unter allen richtigen Einsendungen wird ein € 20,00 Gutschein fürs Pelmbergstüberl verlost.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



BETREUBARES WOHNEN

Kaffeemaschine für den Gemeinschaftsraum

Karin Schwarz und Beate Marterer überreichten in Vertretung der ÖVP Frauen an Frau Vizebgm. Elfriede Wiederstein einen neuen Kaffeeautomaten. Die Kaffeemaschine steht den BewohnerInnen sowie gemütlichen Nachmittagen und Seniorenkaffee zur Verfügung.

Auf Initiative von Frau Vizebgm. Elfriede Wie-



derstein haben sich einige Hellmonsödterinnen und Hellmonsödter dankenswerter Weise bereit erklärt, einen zusätzlichen gemeinsamen Nachmittag an jedem 2. Donnerstag im Monat

mit verschiedenen Programmpunkten zu veranstalten. Neben den BewohnerInnen des Betreubaren Wohnens ist dazu auch die Bevölkerung sehr herzlich eingeladen:

Nächste Termine:

immer von 14:00 bis 16:00 Uhr
im Gemeinschaftsraum „Betreubares Wohnen“, Marktplatz 18, EG.

8. Dezember 2011

**12. Jänner, 9. Februar, 8. März,
12. April, 10. Mai, 14. Juni,
12. Juli 2012**



Alkohol - Beliebt und unterschätzt

Alkohol kann gut schmecken und entspannen. Alkohol kann aber praktisch jedes Organ schädigen. Wichtig ist ein bewusster Umgang damit. Wer von klein auf lernt, zu genießen und in manchen Situationen zu verzichten, hat gute Voraussetzungen für einen verantwortungsvollen Umgang mit Alkohol.

Als gesundheitsgefährdend gilt ein regelmäßiger Konsum für Männer ab 60 Gramm Reinalkohol pro Tag (das entspricht 1,5 Liter Bier oder 3 Viertel Wein) und für Frauen ab 40 Gramm (1 Liter Bier oder 2 Viertel Wein). Generell werden mindestens zwei alkoholfreie Tage pro Woche empfohlen. Schwangere und stillende Frauen sollten gänzlich abstinert bleiben. Es gibt keine Grenze, unter der bedenkenlos Alkoholkonsum empfohlen werden kann, ohne eine Schädigung des Ungeborenen bzw. des Säuglings zu riskieren.

Alkoholberatung des Landes OÖ:

Tel. Nr.: 0664 600 728 95 63

(Infos über Angebote in ganz OÖ)



Nähere Informationen

Auf seinen beiden Internet-Seiten stellt das Institut Suchtprävention Informationen über Sucht, Suchtvorbeugung, legale und illegale Drogen zur Verfügung, ebenso ein Verzeichnis von Beratungsstellen rund um das Thema Sucht.

www.praevention.at

und speziell für Jugendliche: www.1-2-free.at

Kindersommer-Aktion Wir bauen eine Wichtelstadt



Die Gesunde Gemeinde Hellmonsödt beteiligte sich wie jedes Jahr am Kindersommerprogramm des Familienreferates. Mit Kreativität und Geschick entstanden wunderbare Kunstwerke im Wald.



Treffpunkt war die Volksschule und von dort gingen wir gemeinsam in den Wald. Wie immer bei unseren Aktionen gab es Obst und Bio-Müsliriegel zum Stärken zwischendurch. Spaß und gute Laune waren natürlich inbegriffen.



Bewegt in den Herbst

Wanderung – Gemeindegrenzen Teil II

Die Wanderung am 23. Oktober 2011 verlief entlang der Gemeindegrenze zu Haibach, Alberndorf und Altenberg. Ausgehend vom Marktplatz führte die Strecke über die Wirth entlang der Grenze zu Alberndorf und Altenberg über „Stock und Stein“ nach Pelmberg. Die Gesunde Gemeinde lud die Wanderfreudigen zu einem Getränk und einem Imbiss der Ortsbäuerinnen beim Kreativherbst ein.



Wanderführer Otto Ecker mit WanderInnen

Aktionstage

Die Aktionstage am 7./9. Oktober 2011 standen wie immer im Zeichen des Apfels. Die Rezepte von Inge Kern sind sehr gefragt, und wir bedanken uns ganz herzlich für das Zusammenstellen. Gesundheit beginnt mit den kleinen Dingen im Alltag, und wenn es ein guter Aufstrich nach einem Rezept der Gesunden Gemeinde ist.



Mitglieder Arbeitskreis mit Gästen

Stammtisch für Pflegende Angehörige Jeden 4. Donnerstag im Monat

um 19:30 Uhr im Pfarrheim Reichenau

Information: Maria Hopfenbeck, Tel.: 07215 2255-30

DANKE - Ich bedanke mich sehr herzlich bei allen für die gute Zusammenarbeit im Arbeitskreis Gesunde Gemeinde. Der neuen Leiterin oder dem neuen Leiter wünsche ich alles Gute für die nächsten Jahre. *Mag.^a Doris Kapfer – Projektleiterin*





MARKTFEST 2011

Gute Laune im Regen

Viele „Macher“ halfen beim heurigen Marktfest mit, aber ein Wettermacher war leider nicht dabei. Und so wurde aus dem Hellmonsödter Sommerfest anstatt „Der Sonne ein Stück näher“ ein Fest im Regen. Den BesucherInnen konnte dies die Laune aber nicht verderben.



Der Bieranstich um 18:00 Uhr durch unseren Herrn Bürgermeister Anton Schwarz geschah in gewohnter und gekonnter Manier, die Festtagsmusi umrahmte diese Eröffnung.

Die geplanten Programmpunkte konnten mit Abstrichen durchgeführt werden. Westernreiten, Kinderschminken, Malen und Basteln wurden am Samstag zwar begonnen, aber nach einiger Zeit beendet. Einzig der Schießbude konnte das schlechte Wetter nichts anhaben. An der Kirchenführung durch Frau Hammer wurde mit Interesse teilgenommen, die Besucher konnten auch den Kirchturm besteigen und die Glocken besichtigen. Die Goldhau- bengruppe sagte die geplante Versteigerung der Kopfbedeckungen ab, die Hüte werden beim Nikoloritt am 4. Dezember 2011 verkauft.

Am Abend war der Auftritt der Tanzband „Harlekins“ wieder der Höhepunkt des Marktfestes, und das Tanzen im Regen schien doch auch einigen Spaß gemacht zu machen.

Der Sonntag begann mit dem Pfarrkaffee, bei dem die Bläsergruppe des Musikvereins aufspielte. In der Familienmesse, welche sehr gut besucht war, trat erstmals der neu gegründete Rhythmuschor unter der Leitung von Mag. Bohdan Hanushevsky auf. Nach der Messe

wurden die anwesenden ehemaligen HellmonsödterInnen vom Herrn Bürgermeister begrüßt. Leider war es wetterbedingt nicht möglich, den Gästen das vorgesehene Programm zu bieten. Auf die 350 schriftlichen Einladungen meldeten sich ca. 70 Personen beim Infostand. Als Willkommensgeschenk erhielten sie ein „Hellmonsödter Törtchen“, hergestellt in der Konditorei Böhm. Die älteste Besucherin und der am weitest angereiste Gast, Herr Iske aus Frankfurt, geborener Berliner – er lebte während des Krieges in Hellmonsödt (Kinderlandverschickung 1941 bis 1945) – erhielten als Geschenk das neue Fotobuch „Hellmonsödt im Wandel der Zeit“.

Das neue Fahrzeug für „Essen auf Rädern“, vorfinanziert von Herrn Peter Kraft, wurde von ihm vorgestellt und an die Gemeinde übergeben.

Durch das anhaltende Schlechtwetter war aber leider der weitere Verlauf des Festes beeinträchtigt. Nicht in einen blauen Himmel stiegen die Luftballons, sondern sie verschwanden im Hochnebel. Das kulinarische Angebot erfüllte die Wünsche der BesucherInnen, so waren z.B. die Bratwürstl, Steckerlfische und Grillhendl ausverkauft. Beim Glühwein am Stand der Musikkapelle wärmten sich die Gäste an diesem kalten Hochsommertag. Die letzten Gäste verließen, gut gelaunt, das Marktfest um ca. 15:00 Uhr.

Die gute Zusammenarbeit aller beteiligten Vereine und Aussteller machten das Marktfest 2011 trotz des schlechten Wetters zu einem erfolgreichen Fest für BewohnerInnen und Gäste von Hellmonsödt.

Danke für eure Mithilfe!



Fahrgemeinschaft für kulturelle Veranstaltungen

Als Serviceleistung plant der Tourismusverband die Bildung einer Fahrgemeinschaft bzw. eines Taxidienstes zu kulturellen Veranstaltungen. Sollten Sie Interesse daran haben, so teilen Sie uns bitte Ihre E-Mailadresse und Ihre kulturellen Schwerpunkte (Konzerte, Theater, Musical, Lesungen, usw.) mit: hellmonsoedt-tourismus@aon.at

*Hans Mülleder
Koordinator des Tourismusverbandes*

Neue Homepage für Hellmonsödt - www.hellmonsoedt.at

Oberösterreich Tourismus hat von Tiscovier die Homepage für Oberösterreich gekauft und in TOURDATA eingebunden.

Seit Mitte Oktober 2011 werden alle touristischen Informationen von Hellmonsödt präsentiert. Der Gast findet hier Informationen über Unterkünfte, Gastronomie, Veranstaltungen, Sehenswürdigkeiten oder auch Touren



(Wander-, Radwege, Sportmöglichkeiten, Infrastruktur, usw.) im Ort / in der Region.

Im Menüpunkt „Points of Interest in Hellmonsödt“ sind unter anderem der Veranstaltungskalender sowie die beiden WebCams (Pelmburg, Eckartsbrunn) ersichtlich.

Alle Basisinformationen wurden von Hrn. Hans Mülleder eingetragen. Bitte besuchen Sie diese Homepage und senden Sie etwaige Änderungswünsche, Ergänzungen sowie Bildmaterial an die neue E-Mail Adresse des Tourismusverbandes:
hellmonsoedt-tourismus@aon.at

Für telefonische Auskünfte ist Herr Hans Mülleder unter der Nummer: 0664 736 435 66 erreichbar.

www.hellmonsoedt.at

HELLMONSÖDTER GEMEINDETAG

Donnerstag, 13. Oktober 2011

Bereits zum 5. Mal wurde der Hellmonsödtter Gemeindetag veranstaltet, um über die Neuigkeiten, Veränderungen, Pläne, Vorhaben und zahlreichen Veranstaltungen in unserer Gemeinde zu berichten.

Bgm. Anton Schwarz präsentierte dem Publikum in einer Art „Rückblick und Vorschau“ die bereits heuer abgeschlossenen Projekte und zukünftige Vorhaben.

Unser Ehrengast, Frau **Labg. Eva Maria Gattringer**, in Vertretung von LH Dr. Josef Pühringer, gab in ihrem Gastreferat einen interessanten Überblick über die wirtschaftlichen und familienpolitischen Entwicklungen und Maßnahmen im Bezirk Urfahr-Umgebung, sowie über die Schaffung von Bildungs- und Kinderbetreuungseinrichtungen in den letzten Jahren. Sie bedankte sich bei den Gemeindevertretern für die diesbezüglichen infrastrukturellen Entwicklungen in Hellmonsödt.



Wir danken Fr. Alice Terink für die professionelle Moderation.



Musik: Bläserquartett der LMS v.l.n.r. Hannes Prammer, Andrea Enzenhofer, Valentin Holzer, Maximilian Schindlbauer



Die Marktgemeinde Hellmonsödt verfügt über 7 Ausschüsse. Beim diesjährigen Gemeindetag nutzte der Obmann des **Ausschusses für Örtliche Raumplanung**, Hr. DI Alfred Rothberger, die Gelegenheit, über die Aufgabengebiete seines Ausschusses zu referieren.



Ein weiterer Programmpunkt war die Vereinsvorstellung **Hellmonsödt-Tourismus Initiative** der Gemeinde und des Tourismusverbandes.



Obmann Roland Döberl und Johann Mülleder berichteten über die Möglichkeiten und ihre Bestrebungen für die Belebung des Hellmonsödter Tourismus mit neuen Ideen.



Karl Gangl wurde für seine langjährige, verdienstvolle Tätigkeit als Jagdleiter gedankt.



Bgm. Anton Schwarz nahm die Gelegenheit wahr, im „**Jahr des Ehrenamtes**“, den in über 60 Hellmonsödter Vereinen tätigen Vereinsobleuten und -mitgliedern für ihre unzähligen, freiwillig geleisteten Stunden seinen Dank auszusprechen.

Ein weiterer feierlicher Fixpunkt des Gemeindetages ist die Ehrung der über die Gemeindegrenzen hinaus **erfolgreichen Sportlerinnen und Sportler**. Mit ihren Erfolgen ließen die Hellmonsödter Judoka bei Landes- und Staatsmeisterschaften sowie bei Bundesligakämpfen aufhorchen. Ebenfalls bei zahlreichen nationalen und internationalen Reitturnieren vertritt Josef Schwarz siegreich seine Heimatgemeinde. Ein weiterer Hellmonsödter auf der Überholspur: Thomas Ecker ist geschickt mit schnellem Tempo auf sei-

ner Suzuki GSX-R 750 als siegreicher Gewinner im Motorsport unterwegs.

In der Leichtathletik konnte die 14-jährige Catina Jo Ahrer bei den U16 Landesmeisterschaften im Stabhochsprung den sensationellen 3. Platz erzielen. Und im Bereich Tischtennis rangiert Tobias Brandstetter an erster Stelle an UTX Punkten in der Rangliste der Union Reichenau und am 33. Platz in der Oö. U18 Rangliste von 500 Spielern. Wir gratulieren nochmals an dieser Stelle zu den hervorragenden sportlichen Leistungen!





KUNST und KULTUR

HELLMONDBÜHNE

Die Hellmondbühne präsentierte „Die geputzten Schuhe“

frei nach Günther Seidl

Auch dieses Jahr brachte die Hellmondbühne unter der Regie von Siegi Schindler ein grandioses Stück auf die Bühne. Mit „Die geputzten Schuhe“ konnten 823 ZuschauerInnen in insgesamt 9 Vorstellungen begeistert werden. Die qualitativ hochwertige Schauspielleistung lockte nicht nur Kulturfreunde aus Hellmonsödt und Umgebung, sondern auch aus Steyr und Salzburg, an.

Selbst der Autor des Stücks Günther Seidl ließ es sich nicht nehmen und besuchte die Hellmondbühne im Bierdepot Reingruber, wonach er gemeinsam mit den Darstellern den Abend voller Begeisterung ausklingen ließ. Diese Produktion zeigte zum wiederholten



Mal die Vielseitigkeit der Hellmondbühne, welche mit ihren abwechselnden Produktionen eine kulturelle Bereicherung für die Gemeinde ist. Man

kann also gespannt sein, welcher Theatergenuss als nächstes auf uns wartet.

Sabrina Woisetschläger

PFARRBÜCHEREI



Die langen Herbstabende laden ein, sich mit einem guten Buch in ein gemütliches Eck zurückzuziehen und sich in eine andere Welt entführen zu lassen.

Dazu haben wir eine große Auswahl an Romanen, Krimis und Sachliteratur für jeden Geschmack! Erwähnt seien hier die Krimis mit „Lokalbezug“ von Rita Falk („Dampfnudelblues“) oder Friedrich Altmann („Turrinis Nase“ und „Turrinis Herz“) oder aber die Trilogie des Dänen Adler Olsen („Erbar-men“, „Schändung“ und „Erlösung“).

Zur Diskussion rund um den Film „Plastic Planet“ verweisen wir auf das Buch von Kathrin Hartmann „Das

Ende der Märchenstunde“. Dem Glauben, durch Konsum die Welt schmerzfrei verändern zu können, rückt Kathrin Hartmann mit hart recherchierten Fakten und bestechenden Analysen zu Leibe. Aber nicht nur die Großen wollen und sollen lesen, auch im Kinderbuchbereich stocken wir unseren Bestand immer wieder auf und erweitern bestehende Serien wie z.B. die beliebte „Baumhaus“-Reihe.

Kathi & Sissi
Gahleitner
für das Team der
Pfarrbücherei

NEU Ausstellung: Die Welt der Schneekugel

Adventmarkt

3. DEZEMBER 2011, 14.00 - 18.00 Uhr, Pfarrheim
4. DEZEMBER 2011, 8.00 - 18.00 Uhr, Pfarrheim
 mit Kunsthandwerk und Kaffeestube

Nikoloritt

4. DEZEMBER 2011
 Marktplatz Hellmonsödt

Beginn 14.00 Uhr
 Standmarkt
 Märchenerzählerin
 Kutschenfahrten
 Adventkonzert
 Einritt der Nikolos

Eintritt frei!

Veranstalter:
 Tourismusverband Hellmonsödt

Hellmonsödt
 Der Sonne ein Stück näher



KULTURTAG IM ARTEMONS



Die Ausstellung „Die Landschaft in der Oberösterreichischen Malerei“ 1888 – 2011“ war Anlass für den Hellmonsödt Kulturtag, zu dem das Kulturreferat der Marktgemeinde abermals Kunstinteressierte ins Kunstmuseum ARTEMONS einlud. Wir danken den beiden Herren, Univ. Prof. Ewald Walser (MAERZ) und Mag. Andreas Strohhammer (Lentos), für die Gestaltung der Kunstgespräche und Einführung in die Entwicklung der Landschaftsmalerei in Oberösterreich.

Wieder ein gelungener Kulturnachmittag in angenehmer Atmosphäre mit Musik der Gallinger Tanzmusik,



Sunnseit'n Hausmusi und Oberaigner Stubenmusik der Landesmusikschule Hellmonsödt und kulinarischen Schmankerln der Ortsbauernschaft Hellmonsödt.

Ausstellungsdauer: bis 18.12.2011

Kunstmuseum ARTEMONS

4202 Hellmonsödt, Linzer Straße 19

Internet: www.artemons.at

E-Mail: h.dunzendorfer@artemons.at

Tel. Nr.: +43 (0) 699 166 88 881

EINTRITT FREI!

BILDUNG

KINDERGARTEN und KRABBELSTUBE

Start in ein neues Kindergartenjahr

Mit der Kindersegnung in der Pfarrkirche Hellmonsödt begann für uns am Montag, dem 5. September 2011, das neue Kindergartenjahr.

Wir möchten uns heuer auf eine besondere Reise ins Zahlen- und Buchstabenland begeben. Im Rahmen dieses Jahresschwerpunktes experimentieren wir mit Zahlen und Buchstaben, probieren aus, jonglieren, sortieren und visualisieren. Die erste Begegnung mit den Buchstaben und der Schrift bildet die Grundlage für bleibende Erinnerungen und das spätere Lernverhalten. Deshalb ist es uns besonders wichtig, den Kindern im Kindergartenalter einen altersgemäßen, spielerischen Zugang in diese Welt zu ermöglichen. Ebenso möchten wir die Grund-Neugier der Kinder im mathematischen Bereich aufgreifen. Aus Erfahrung wissen wir, dass es ihnen Spaß macht, Gegenstände zu ordnen, zu reihen, abzuzählen oder die Eigenschaften geometrischer Formen zu erproben.

Die Eingewöhnungsphase ist bereits abgeschlossen und erste Freundschaften haben sich gebildet bzw. jene aus dem Vorjahr werden vertieft.

Insgesamt starteten im September 16 Neuanfänger im Kindergarten. Einige Quereinsteiger folgen in den nächsten Monaten nach. Personelle Veränderungen hat es in der Schmetterlingsgruppe gegeben. Aufgrund der Freistellung

der Leiterin übernahm Frau Raphaela Stadler die Gruppenführung. Sie kommt aus Hagenberg und konnte in den letzten Jahren bereits Erfahrungen in der Arbeit mit Kindern sammeln. Die Stützpädagogin für Integration ging in Karenz und wird nun von Frau Rosemarie Rechberger aus Hellmonsödt vertreten. Die Gruppe hat sich bereits gut formiert und jeder den anderen kennen- und akzeptieren gelernt.





Neu in Hellmonsödt ist die **Errichtung einer Krabbelstübengruppe im Gebäude „Marktplatz 20“.**

Diese ist entsprechend den gesetzlichen Vorgaben des Landes Oberösterreich ausgelastet. Die Kinder werden von einer Pädagogin, einer Helferin und an zwei Tagen in der Woche, aufgrund von Integration, von einer Stützkindergartenpädagogin betreut. Frau Eva Bognner, unsere Krabbelstübepädagogin, kommt aus Linz und arbeitete zuvor im Betriebskindergarten der Barmherzigen Brüder und Schwestern.

Frau Natascha Hüttenberger ist unsere Krabbelstübenhelferin. Sie wohnt in Sonnberg und ist selbst Mutter einer dreijährigen Tochter und Frau Daniela Hauser, Stützkindergartenpädagogin, ebenfalls aus Sonnberg, kümmert sich in besonderer Weise um das Integrationskind in dieser Gruppe.



Die Krabbelstube ist täglich von 07:00 bis 14:00 Uhr geöffnet und die Kinder genießen die Möglichkeit, mit anderen zu spielen, herumzutollen, zu kuscheln oder sich einfach zurückzuziehen.

Wir freuen uns bereits jetzt auf viele spannende Stunden im Kindergarten und in der Krabbelstube.

Sonja Aistleitner

VOLKSSCHULE

Schuljahr 2011/12 – Schulsituation

Wir haben in diesem Schuljahr erfreulicherweise wieder zwei 1. Klassen mit 15 bzw. 16 Schüler/innen, zwei 2. Klassen und je eine 3. und eine 4. Klasse. Obwohl die Klassenanzahl gleich geblieben ist, hat sich doch ein großer Wechsel im Lehrkörper ergeben. Frau M. Allerstorfer und Frau M. Emmer gingen nach langjähriger Tätigkeit an

unserer Schule in den wohlverdienten Ruhestand. Wir wünschen Ihnen auch auf diesem Wege alles Gute für Ihren neuen Lebensabschnitt! (Siehe auch Pensionierungen!) An unsere Schule zurückgekehrt ist Frau Martina Draxler und neu an unsere Schule kam Frau Nina Pöstinger.

Viel Erfolg und Freude an unserer Schule! In diesem Schuljahr besuchen 102 Schüler/innen die Volksschule.

Klassen- bzw. Lehrerinnenverteilung:

- 1a Kl.: M. Draxler
- 1b Kl.: N. Pöstinger
- 2a Kl.: E. Tauber
- 2b Kl.: J. Wiederstein
- 3. Kl.: A. Hammer
(ab 01.2012: S. Ludwig)
- 4. Kl.: M. Schindler
- Leiter: J. Kern

Als Religionslehrerin ist auch heuer Fr. E. Krieglsteiner tätig. Werken, Technisches bzw. Textiles Werken unterrichten Fr. S. Ludwig und Fr. I. Kern.

Herr Dir. Kern unterrichtet in der 2a Klasse Sachunterricht. Außerdem ist er Teamlehrer in den ersten Klassen. Als so genannte „Unverbindliche Übung“ kann heuer wieder Chorgesang (3. und 4. Klasse) durch Fr. Dr. N. Diwold angeboten werden.

Wir sind sehr froh, dass dieses Zusatzangebot weiterhin möglich ist.

Ich wünsche allen Schüler/innen und Lehrerinnen ein erfolgreiches Schuljahr 2011/12.

Dir. Johann Kern

1a Kl.: Fr. Draxler





1b Kl.: Fr. Pöstinger

Pensionierungen

Mit Ende des vergangenen bzw. mit Beginn des heurigen Schuljahres gingen zwei Lehrerinnen in Pension, die man äußerst respektvoll zum Inventar der VS Hellmonsödt zählen konnte.

Einerseits Frau M. Allerstorfer, die seit 1973 an unserer Schule unterrichtete und andererseits Frau M. Emmer, die seit 1979 dem Lehrkörper angehörte. Beide waren hervorragende Pädagoginnen, die sowohl bei den Schülerinnen und Schülern sehr beliebt waren, als auch bei den Eltern höchstes Ansehen und Wertschätzung genossen. Der Umstieg in die Pension fiel beiden nicht leicht, was bei den beiden sehr stimmungsvollen Pensionierungsfeiern deutlich zum Ausdruck kam. Neben den Direktoren sprachen auch Herr Bgm. A. Schwarz und der EV-Obmann J. Atzmüller ihren Dank für die geleistete Arbeit zum Wohle unserer Kinder aus. Besonders erwähnenswert ist, dass Frau Emmer jahrzehntelang den Schülerchor leitete und unzählige schulische und außerschulische Veranstaltungen durch Auftritte dieses Chores bereicherte bzw. überhaupt erst möglich machte. Frau Allerstorfer war, ebenfalls jahrelang, Leiterstellvertreterin. Sie leitete in dieser Funktion auch ein halbes Jahr lang unsere Schule, nachdem ein Schiunfall unseren Direktor außer Gefecht gesetzt hatte. Sie bestand diese Bewährungsprobe souverän.

Wir wünschen beiden noch einmal alles Gute für den neuen Lebensabschnitt!



Neues „Wahrzeichen“ für die „Gesunde Schule“:

Seit Juli hat die VS Hellmonsödt als neues „Wahrzeichen“ eine Kräuterschnecke mit einem Quellstein und einer Sonnenuhr. Sie befindet sich rechts neben dem Haupteingang der Volksschule. Die Idee dazu hatten Dir. Kern und seine Frau, die ebenfalls an der VS Hellmonsödt unterrichtet. Alle Lehrerinnen waren sofort begeistert. Der Schulwart erklärte sich spontan bereit, die Beschaffung der Materialien und die Bauausführung zu übernehmen. Ortsansässige Firmen spendeten die benötigten Baustoffe: die solarbetriebene Pumpe (Fa. EBI), die Steine samt Transport (Fa. WIBAU), den Humus (Fa. Zarzer-Pesenböck), sowie verschie-

denes Befestigungsmaterial (Fa. Grininger). Herzlichen Dank dafür!

Fachmännisch geplant und errichtet wurde die Kräuterschnecke vom Schulwart Siegi Hofer unter Mithilfe eines Lehrerteams. Die Eltern spendeten Kräuter, die von den Kindern unter Anleitung von Frau Kern an den richtigen Stellen eingesetzt wurden. Diese Kräuter werden natürlich zur Verfeinerung von Jausenbroten, Aufstrichen usw. verwendet. Es stehen in unmittelbarer Nähe auch noch kleine Beete zum Selbstanbau anderer Pflanzen zur Verfügung.

Am Fuße der Kräuterschnecke befindet sich ein Quellstein. Die Pumpe dieses Quellsteins wird durch ein Solarpanel mit Strom versorgt. Die Schüler/innen genießen in den Pausen (der Vorplatz der Schule ist gleichzeitig auch unser Pausenhof) nicht nur das beruhigende Plätschern, sondern sehen auch, dass zum Erzeugen des Solarstromes wirklich direktes Sonnenlicht notwendig ist. Höhepunkt, im wahrsten Sinne des Wortes, ist aber die Sonnenuhr. Sie wurde von einem Sonnenuhrbauer aus dem Mühlviertel gestaltet und kann durch einen Verstellmechanismus sogar die Sommerzeit anzeigen.



Die Sonnenuhr ist so konstruiert, dass die Schüler/innen nicht nur die Tageszeit, sondern auch die Lage des Äquators, die Schrägstellung der Erdoberfläche, die Himmelsrichtungen, sowie die elliptische Form der Erdumlaufbahn darauf erkennen können. Der Schattenwerfer zeigt außerdem genau Richtung Polarstern.

Ganz besonders bemerkenswert ist: Nach der „Tag- und Nachtgleiche“ am 23. September kann man die Zeit eigentlich nur mehr auf der Rückseite der Scheibe ablesen. Die Sonnenstrahlen fallen nämlich dann südlich des Äqua-



tors senkrecht auf die Erde und der vordere Schattenwerfer wirft daher keinen Schatten mehr auf das vordere Ziffernblatt. Damit man dennoch auch vorne die Zeit ablesen kann, hat der Erzeuger einen Plexiglasstreifen eingebaut. So kann man bis zur nächsten „Tag- und Nachtgleiche“ am 21. März auch vorne sehen, wie spät es ist, da der Schatten des hinteren Schattenwerfers durch das Plexiglas sichtbar wird. Sehr anschaulich kann in Zukunft das Umstellen der Uhr auf Normal- bzw. Sommerzeit gezeigt werden: Dazu wird Direktor Kern

mit dem Schraubenzieher anrücken und das Ziffernblatt händisch um eine Stunde zurück- bzw. nach vor drehen. Natürlich dürfen die Schüler/innen dabei zuschauen.

Neue Videokamera durch Elternverein und RAIBA Hellmonsödt

Viel früher als normal war heuer, so zu sagen, Weihnachten für die Volksschule Hellmonsödt. Der Elternverein

und die RAIBA Hellmonsödt schenkten nämlich der Volksschule eine tolle Videokamera samt Zubehör. Damit wird die Dokumentation der zahlreichen Aktivitäten noch lebendiger. Außerdem wird es nun möglich auf unserer Homepage (www.vshellmonsoed.at) auch kurze Videos zu zeigen.

Herzlichen Dank dafür!



MUSIKHAUPTSCHULE

Schulschluss Sommer 2011 Planetenlauf

Bereits zum fünften Mal fand heuer Anfang Juli der Hellmonsödt Planetenlauf statt. Es ist der Schule ein großes Anliegen möglichst viele Schü-



lerInnen für die Teilnahme zu gewinnen. Der Sportverein lockt die Kinder und Jugendlichen mit attraktiven Zusatzpreisen und für die Klasse mit den meisten TeilnehmerInnen winkte ein Lehrausgang zur Berufsfeuerwehr Linz.

Den erwähnten Klassenpreis (Lehrausgang) errang die letztjährige 2a-Klasse, die diesen Gutschein Anfang Oktober mit einem Besuch der Hauptfeuerwache in Linz bereits einlöste. Die Kinder freuten sich über die Belohnung und waren begeistert.

„Weihnachtsmusical“

„A Christmas Album“ – unter diesem Titel präsentiert die Musikhauptschule Hellmonsödt am 2. und 3. Dezember ein amerikanisches Weihnachtsmusical der besonderen Art:



Gemeinsam mit dem Chor „Alegria“ und einer 9-köpfigen Band singen, spielen und tanzen sich über 40 Kinder durch eine kurzweilige Inszenierung, in der u.a. Frosty the Snowman, Suzie Snowflake, Rentier Rudolph und natürlich Santa Claus auftauchen. In Zusammenarbeit mit vielen engagierten Eltern, Lehrern und ehemaligen SchülerInnen kommt dieses



große Projekt aufgrund der Bauarbeiten am Turnsaal dieses Mal in der **Stockhalle in Reichenau** zur Aufführung.

Termine: Freitag, 2.12., 19:30 Uhr
Samstag, 3.12.
16:00 und 19:30 Uhr

Karten bei den umliegenden Raiffeisenbanken und in der Hauptschule (Tel. 07215 2342).

Schulbeginn Herbst 2011 Personen und Zahlen

Die Musikhauptschule Hellmonsödt gehört nach wie vor zu den größten Hauptschulen des Bezirkes Urfahr-Umgebung. Die geburtenschwachen Jahrgänge zeigen jedoch ihre Auswirkung. 255 Schülerinnen und Schüler besuchen derzeit verteilt auf 13 Klassen die Hauptschule in unserer Gemeinde. Somit gibt es eine Integrationsklasse, vier Schwerpunktklassen für Musik und acht „Regelklassen“. Zwei Lehrerinnen haben die MHS verlassen. Judith Dobretsberger wechselte in die Volksschule Engerwitzdorf und Annemarie Friedrich trat mit Ende August ihren wohlverdienten Ruhestand an.



Neu im Kollegium sind Nicole Midani für die Fächer Englisch und Bewegung und Sport - sie wird sich besonders um die Musikklassen und den Bereich Gymnastik und Tanz kümmern - sowie Michael Jenner mit Deutsch und Bewegung und Sport.

Annemarie Friedrich im Ruhestand

Annemarie, Mirli, Fritzi, ... - jeder, der einmal die MHS Hellmonsödt besucht hat, kennt sie als resolute Sport- und Tanzlehrerin, die ihre Ziele mit Nachdruck verfolgte. Sie gehörte sozusagen

zum Urgestein der örtlichen Hauptschule, war sie doch fast von Beginn an als Lehrerin dabei. Aussprüche wie „Brav sein, sonst gibt's Potschi peitschi!“ sind sicher allen in guter Erinnerung. Viele musikalische Projekte erhielten durch die tänzerischen und gymnastischen Inhalte, für die immer Annemarie Friedrich verantwortlich war, ein ganz besonderes Flair.



Wir wünschen Annemarie Friedrich für ihren neuen Lebensabschnitt alles Gute!

Tag der offenen Tür

Das Team der Musikhauptschule Hellmonsödt wünscht sich natürlich, dass sich auch im nächsten Schuljahr wieder möglichst viele Volksschulabgänger für unsere Hauptschule entscheiden. Viele attraktive Angebote für die Schülerinnen und Schüler sollen die Zehnjährigen überzeugen, dass alle



Kinder in der Musikhauptschule Hellmonsödt eine fundierte Ausbildung mit besten Voraussetzungen für weiterführende Schulen und Lehre erhalten. Im Rahmen des „Tages der offenen Tür“ am Mittwoch, 7. Dezember 2011 kann man sich davon überzeugen und das engagierte Lehrerteam kennen lernen!

Dir. Klaus Nimmervoll

Verleihung „Schulrat“

Nachstehende Lehrer der Musikhauptschule Hellmonsödt bekamen von Herrn Bundespräsident, auf Grund des verdienstvollen Wirkens in der Schule, den Berufstitel „Schulrat“ verliehen:

Herr Reinhard Pichler
Herr Anton Schwarz
Herr Christian Stumpner

Die Übergabe der Dekrete erfolgte durch Herrn Landeshauptmann Dr. Josef Pühringer.





LANDESMUSIKSCHULE

Der Andrang an die Landesmusikschule Hellmonsödt ist immer sehr groß. Daher kommt es leider in manchen Fächern zu langen Wartezeiten! Allerdings es gibt auch Instrumente oder Angebote, die weniger bekannt

sind, und sich daher die Chance auf einen raschen Unterrichtsplatz deutlich erhöhen, ja ein Einstieg vielleicht sogar sofort möglich wäre! Momentan gibt es diese Möglichkeiten im Bereich Tanz, Oboe, Komposition, Trompete.

Manche Instrumentalfächer können leider nicht im Unterrichtsangebot des OÖ LMSW in Hellmonsödt stehen, da hierfür vom Land OÖ keine Lehrkräfte für den Standort Hellmonsödt vorgesehen sind. Aus diesem Grund bietet die Landesmusikschule aber die Möglichkeit, im Rahmen von Workshops, die Fächer Horn oder Violoncello zu belegen! Dieses Angebot ist neu!

Weiterhin besteht der bereits etablierte Workshop für Schlagwerk, der die lange Warteliste in diesem Unterrichtsfach etwas abfängt. Hier sind auch noch Plätze frei! Näheres erfragen Sie bitte in der Direktion oder dem Sekretariat der Landesmusikschule: 07215 39098

Vorankündigung:

**Weihnachtskonzert am Dienstag,
20. Dezember, 18:00 Uhr**

Übertrittsprüflinge Sommersemester 2011

Atzmüller Bianca	Klarinette	1. ÜP mit Auszeichnung
Dumfart Christine	Klarinette	2. ÜP mit Auszeichnung
Danner Lisa Maria	Querflöte	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Dall Johanna	Blockflöte	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Grömer Olga	Gesang	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Grasböck Annette	Gesang	1. ÜP mit Auszeichnung
Hackl Kerstin	Klarinette	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Hofmann Astrid	Klavier	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Jenner Robert	Schlagwerk	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Kaiser Magdalena	Klavier	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Rath Magdalena	Gesang	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Schwentner Valentina	Klavier	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Schütz Johanna	Gesang	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Zeller Birgit	Violine	1. ÜP mit Erfolg bestanden
Zeinhofer Gabriela	Querflöte	1. ÜP mit Erfolg bestanden

SPRECHSTUNDEN DIREKTION

Dienstag	11:00 Uhr - 12:00 Uhr
Mittwoch	16:00 Uhr - 17:00 Uhr

ÖFFNUNGSZEITEN SEKRETARIAT

Montag	07:30 Uhr - 11:30 Uhr
Mittwoch	16:15 Uhr - 18:15 Uhr
Donnerstag	07:30 Uhr - 11:30 Uhr

Mail: ms-hellmonsoedt.post@ooe.gv.at

Tel. Nr.: 07215 39 0 98

Fax: 07215 39 0 98-4

www.landesmusikschulen.at

WIRTSCHAFT

TANZSCHULE REISENBERGER

EM-Ticket nach Holland „ertantzt“

Die Tanzschule Reisenberger engagiert sich schon seit einigen Jahren sehr erfolgreich im Segment „Video Clip Dancing“. Als Solo-Darbietung oder in Formationen von 4 bis mehr als 20 TänzerInnen wird getanzt wie bei den Stars in den Video-Clips. Fetzigste Musik und aufregende Choreographien begeistern die Zuschauer bei den Contests.

Beachtliche Erfolge konnte die heuer neu gegründete Gruppe „Spirit on Flames“ feiern. Die aus 18 Tänzerinnen bestehende Formation erreichte nach dem Gewinn der Regi-





onalmeisterschaft OÖ und zwei 2. Plätzen bei den Contests in Wien und im Burgenland bei der Staatsmeisterschaft den hervorragenden 3. Platz.

Das ist insofern bemerkenswert, da die jungen Damen bereits bei den Erwachsenen antreten und speziell in dieser Kategorie auf eine hochkarätige Konkurrenz aus ganz Österreich tref-

fen - auch aus der eigenen Tanzschule Reisenberger. Die Hellmonsödterin Marion Pfister zum Beispiel betreibt bereits seit vier Jahren diesen Tanzsport und ist dabei auch sehr erfolgreich mit einer kleineren Gruppe, den „Angels reloaded“ vertreten. Die sechs jungen Damen, die zugleich in der Formation „Spirit on Flames“ tanzen, treten bei allen Meisterschaften gleich zwei Mal

im Bewerb der Erwachsenen an. Konkurrenz im eigenen Haus belebt!

Am 19. November 2011 geht es zu den Europameisterschaften nach Holland. Wir wünschen Marion Pfister und den Teams der Tanzschule Reisenberger viel Erfolg!

Judith Pfister

RAIFFEISENBANK HELLMONSÖDT

Sommer-Gewinnspiel der Raiffeisen-Bausparkasse und der Raiffeisenbank Hellmonsödt

Anlässlich des 50. Geburtstages der Raiffeisen-Bausparkasse hat sich Frau Ingrid Wintersberger aus Wildberg 11 bei einem Besuch in der Raiffeisenbank Hellmonsödt an einem Gewinnspiel beteiligt. Sie hat sich von den Beratern über die vielen Vorteile von Raiffeisen-Wohn-Bausparen beraten lassen und im Anschluss daran die Gewinnfrage souverän beantwortet. Und es hat sich ausgezahlt ... Mitte Oktober konnte ihr ein exklusiver Picknick-Rucksack mit integrierter Kühltasche, vollgepackt mit Picknickdecke, Teller und Besteck für 4 Personen durch Geschäftsleiter W. Zeirzer überreicht werden. Raiffeisen-Wohnbausparen ist somit immer ein Gewinn!

*Für die Geschäftsleitung:
Wolfgang Zeirzer*

In der Jugendclubbetreuung der Raiffeisenbank Hellmonsödt hat es mit Ende August 2011 eine große Veränderung gegeben.

Wir bedanken uns bei Frau Petra Niedermayr für die jahrelange Betreuung des Clubs und wünschen der neuen Clubverantwortlichen, Frau Melanie Grinninger, alles Gute für ihre interessante Aufgabe.



Gewinnerin Ingrid Wintersberger mit GL Wolfgang Zeirzer;

Terminankündigung für die Konzertfahrt nach Schladming

Der Raiffeisen Jugendclub Hellmonsödt veranstaltet am **3. Dezember 2011** gemeinsam mit den RB des Mittleren Rodltals eine **Konzertfahrt zum Skiopening nach Schladming**.

Abgeholt werden wir um 14:00 Uhr am Marktplatz in Hellmonsödt vom Busunternehmen Lengauer. Freuen dürfen wir uns auf **Taio Cruz, Natalia Kills**, eine tolle Stimmung und auf jede Menge Spaß.

Karten- und Buskosten belaufen sich für Raiffeisenclubmitglieder auf € 55,00 und für Nicht-Clubmitglieder auf € 65,00.

Infos gibt es in deiner Raiffeisenbank!

*Raiffeisenbank Hellmonsödt
Helmut Altmüller*

Raiffeisenbank Hellmonsödt feiert 90-jähriges Jubiläum

Die diesjährige Generalversammlung vom 18.09.2011 stand ganz unter dem Motto „90 Jahre Raiffeisenbank Hellmonsödt“. Obmann Karl Hammer begrüßte die vielen anwesenden Mitglieder und Kunden, unter ihnen Bgm. Anton Schwarz, die Obmänner der Vereine, Funktionäre und Mitarbeiter sowie als Vertreterin der Raiffeisenlandesbank OÖ AG Fr. VD Mag. Michaela Keplinger-Mitterlehner.

Die Versammelten gedachten der im letzten Jahr verstorbenen Mitinhaber. Der Obmann gab in seinem Bericht

einen Überblick zu den Aufgaben und Anforderungen der Funktionäre der Raiffeisenbank. Er berichtete über die Änderungen beim Personal und stellte die beiden neuen Mitarbeiterinnen Fr. Zarzer-Pesenböck u. Fr. Grinninger vor.

Geschäftsleiter Ferdinand Hammer präsentierte anhand von PP-Folien den Geschäfts- u. Lagebericht. Das Gesamtmittelaufkommen stieg in den letzten 10 Jahren von 38 Mio auf 61 Mio Euro oder + 60,4%. Die Bilanzsumme konnte in diesem Zeitraum sogar um beachtliche + 105,7% gesteigert werden. Die Raiffeisenbank Hellmonsödt verfügt aufgrund der ste-

tigen Aufwärtsentwicklung über eine solide Eigenkapitalquote.

Geschäftsleiter Wolfgang Zeirzer gab den Anwesenden anhand von PP-Folien einen Rückblick über die letzten 90 Jahre des Bestehens der Bank. Am 25. April 1921 war die Gründungsversammlung des damaligen „Vorschusskassenvereines für die Pfarrgemeinde Hellmonsödt“. Die Gründung war sehr schwierig, da kaum Eigenkapital vorhanden war. Seither gab es eine stete Aufwärtsentwicklung der Bank. Bisher standen 7 Obmänner der Raiffeisenbank vor: Otto Fleischberger (21-25), Johann Schwarzmüller (25-27), Josef Lugmayr (27-45), Ludwig Eg-



ger (45-63), Johann Obermüller (63-81), Hermann Schwarz (81-97), Karl Hammer seit 1997. Als Geschäftsleiter waren ebenfalls 7 Personen tätig: Hans Augustin (21-39), Johann Beneder (39-43), Franz Huemer (43-45), Anna Brungraber (45-64), Dir. Johann Gahleitner (64-81), Dir. Johann Gahleitner u. Ferdinand Hammer (81-99) und seit 1999 Ferdinand Hammer u. Wolfgang Zeirzer.

In den ersten Jahren wurden Kassastunden nur am Sonntagvormittag in einem kleinen Raum der damaligen Volksschule abgehalten. 1951 übersiedelte man in einen Raum im Gemeindehaus. In den Jahren 1950-1960 wurde der Geschäftsbetrieb auch auf Wochenstunden ausgeweitet.

1964 entschloss man sich, ein eigenes Bankgebäude zu errichten. Nach 15-monatiger Bauzeit wurde am 28.11.1965 die neue Bank im ehemaligen Wolframhaus feierlich eröffnet. Da auch hier der Platz bald nicht mehr ausreichte, kaufte man 1982 das ehemalige Gasthaus Pichler am Marktplatz 12 und errichtete ein modernes und ansprechendes Bankgebäude, das am 23.9.1984 seiner



Den Verantwortlichen der VS-Hellmonsödt bzw. Elternverein wurde eine Foto-/Filmkamera übergeben.

Bestimmung übergeben wurde, und bis heute den Anforderungen eines modernen Bankbetriebes entspricht. Die Raiffeisenbank beschäftigt dzt. 10 MitarbeiterInnen.

Erfreulich war auch der Revisionsbericht von Fr. VD Mag. Michaela Keplinger-Mitterlehner für das Jahr 2010. Die Revision stellte keinerlei Beanstandungen fest. Alle Transaktionen wurden nach den gegebenen Richtlinien abgewickelt. Auch die Mitglieder des Vorstandes und Aufsichtsrates sind ihren Verpflichtungen

entsprechend nachgekommen. Besonders erfreulich ist das gute Jahresergebnis, welches auch im Revisionsbericht bestätigt wird. Auf Antrag des Aufsichtsrates wurde der Rechnungsabschluss genehmigt und den Funktionären wurde die Entlastung erteilt. Im Zuge der Generalversammlung ehrte Obmann Karl Hammer 17 Mitglieder für ihre 50-jährige Mitgliedschaft und überreichte ihnen die Raiffeisennadel mit Diamant und eine Ehrenurkunde.

Die Raiffeisenbank Hellmonsödt versteht sich aber nicht nur als Partner für die Kunden sondern auch als Partner für Sport, Kultur und soziale Projekte in der Gemeinde. Der Obmann betonte die lfd. Förderung und Unterstützung der örtlichen Vereine und stellte dies auch heuer wieder unter Beweis. Obmann Karl Hammer dankte zum Abschluss allen Mitgliedern und Kunden für das Vertrauen und lud zu einem gemeinsamen Mittagessen.



Obmann Hammer ehrt langjährige Mitinhaber für 50-jährige Treue.



Der SV-Hellmonsödt/Sekt. Fußball wurde mit einer neuen Fußballdress gesponsert.

W. Zeirzer



An den Obmann des Musikvereines Hr. Alois Raml wurde eine Klarinette überreicht.



Weiters übergab der Obmann einen Scheck über EUR 750,- als Beitrag zum Ankauf eines PKW für „Essen auf Rädern“ für unsere Gemeinde.



VEREINE

ELTERNVEREIN

Neue Videokamera für die Volksschule

Große Freude hatten die Schülerinnen und Schüler der Volksschule zu Schulbeginn über die vom Elternverein und der Raiffeisenbank Hellmonsödt neu angekaufte Videokamera samt Zubehör.

Die Kamera wurde bereits mehrmals im Unterricht benützt und wird in Zukunft auch bei Schulveranstaltungen zum Einsatz kommen.

Herr Direktor Johann Kern und das Lehrpersonal bedankten sich bei der Übergabe für die großzügige Spende.

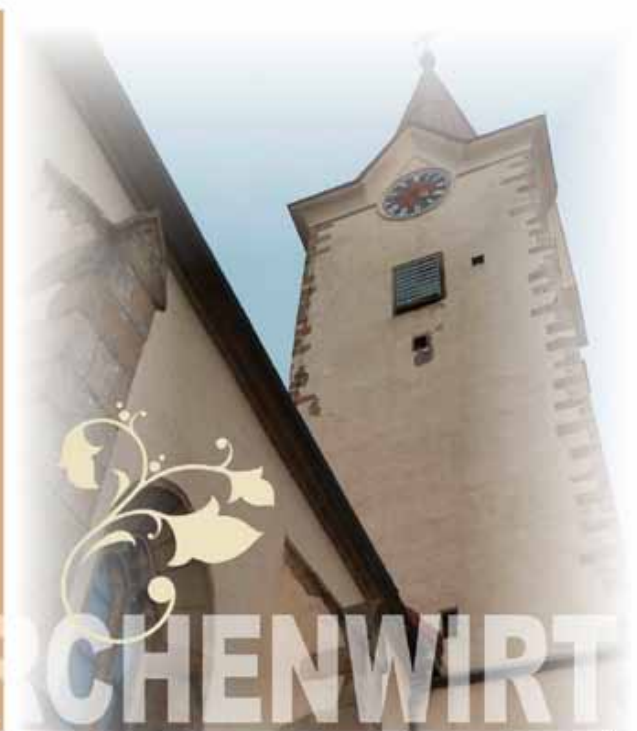
Josef Atzmüller



Bezahlte Anzeige

Regionale Spezialitäten
Gutbürgerliche Küche
Herrliche Schmankerl
Pizza im Pfandl
Hausgemachte Mehlspeisen
Kinderspielecke
Piratenschiff
Festsaal und ...
Weihnachtsfeier?

Eine schöne Adventszeit wünscht
Petra Mayr mit ihrem Team



KIRCHENWIRT

KIRCHENWIRT - GASTHAUS - REINGRUBER - MAYR

Marktplatz 16 - 4202 Hellmonsödt

Telefon 0699 100 82 219 oder 07215 2219



FREIWILLIGE FEUERWEHR

Kindersommer „Erlebnis Feuerwehr“

Im Rahmen der Ferienaktion „Erlebnis Feuerwehr“ konnten sich am 13. August 2011 23 Kinder über Aufgaben im Feuerwehrdienst informieren, Geräte ausprobieren, das Strahlrohr übernehmen, Einsatzbekleidung anprobieren, Atemschutzgeräte aufnehmen und im Feuerwehrauto mitfahren.

Zur Freude der Kinder wurde zum Abschluss der Veranstaltung wieder der beliebte Schaumteppich ausgelegt.



Wissenstest der Jugendgruppe

Die Kameraden der Jugendgruppe Hellmonsödt stellten ihr Können am 08. Oktober 2011 beim Wissenstest in Puchenau unter Beweis. Bei einer schriftlichen Prüfung und diversen Stationen mussten Fragen über die verschiedensten Bereiche des Feuerwehrwesens beantwortet werden.



Die Teilnehmer beim Wissenstest mit ihren Betreuern.

Wissenstestabzeichen in Gold:
Trinkl Benjamin

Wissenstestabzeichen in Silber:
Füeder Harald und
Ginzinger Sebastian

Wissenstestabzeichen in Bronze:
Freilinger Dominik
Leutgeb Lukas
Obermüller Gregor
Poimer Thomas
Silwanis Claudio

Wir gratulieren allen Teilnehmern zu den erbrachten Leistungen.

**- Unsere Freizeit
für Ihre Sicherheit -**

Herbstübung

Am 15. Oktober 2011 fand die jährliche Herbstübung der Feuerwehr Hellmonsödt statt. Übungsannahme war ein Brand im landwirtschaftlichen Anwesen der Familie Kaiser in Pelmburg. Im Zuge der Übung musste eine ca. 500 m lange Zubringerleitung verlegt und eine Person mithilfe von schwerem Atemschutz aus dem verrauchten Gebäude gerettet werden. Unterstützt wurde die Feuerwehr Hellmonsödt von Kameraden der Feuerwehr Sonnberg. Die FF Hellmonsödt bedankt sich bei Familie Kaiser und allen beteiligten Feuerwehrfrauen und -männern, sowie bei Simona Leutgeb für die Ausarbeitung der Übung.

AW Christian Hofinger





GOLDHAUBEN- UND KOPFTUCHGEMEINSCHAFT

Willkommen zur Hutparade... ... und das war wirklich kein „alter Hut“

Unter diesem Motto hatte die Goldhauben- und Kopftuchgemeinschaft Hellmonsödt Ende Juli 2011 eine bunte Ausstellung mit den verschiedensten Kopfbedeckungen gestaltet.

Ein Jahr lang hat Obfrau Lore Altmüller mit ihren Goldhaubenfrauen gesammelt. Unzählige E-Mails an Prominente, Sportler und Organisationen hat sie verfasst und um eine geeignete Kopfbedeckung gebeten. Von Papst Benedikt bis zu Queen Elisabeth, von Niki Lauda (ach ja, der hat ja nichts zu verschenken) bis zu Franz Klammer. Nicht alle waren spendenfreudig, zumindest aber haben einige geantwortet.



Am Ende sind doch an die 200 Exponate zusammengekommen, und die konnten sich sehen lassen. Die Sportprominenz hat ihre Kapperl und Hauben geschickt, Volkstumsorganisationen aus dem In- und Ausland Trachtenhüte, die verschiedenen Berufsgruppen ihre typischen Kopfbedeckungen, und aus fernen Ländern ist manch Originelles eingetroffen.

Das alles wurde von den Goldhaubenfrauen im Pfarrheim liebevoll in Themenkreise zusammengestellt und mit den passenden Accessoires ergänzt. Da war die Theaterecke mit einigen Gustostückerln von den Salzburger Festspielen, dort die Tische mit den Sportler-Kapperln und Hauben, ergänzt mit Rennutensilien, Startnummern und alten Aufnahmen aus der frühen Hellmonsödtler Wintersportgeschichte.

Kostbarkeiten heimischer Trachten-Kopfbedeckungen aus allen Bundesländern waren als Kontrapunkt zu den Sportlern in einer großen Glasvitrine zu sehen. Gut behütet ist man auch im Berufsleben, von der Kochmütze des Haubenkochs Schubeck bis zu der klas-

sischen Kappe der „Pompfüneberer“, waren viele originelle und traditionelle Kopfbedeckungen ausgestellt. Besonders bunt wurde es dann bei den Kopfbedeckungen aus der weiten Welt - indische Turbane, afrikanische Kopftücher, Kopfschmuck der Indios, ein sehr kreativer Damenhut aus Ascot und vieles anderes mehr. Schon im Eingangsfoyer machten originelle Hüte aus Moos - die so mancher Besucher spontan erwerben wollte - Gusto auf die Ausstellung in den anschließenden Räumen des Pfarrheimes.

Mehr als 700 BesucherInnen kamen zur Ausstellung, waren begeistert, erwarben so manch gutes Stück zur Erinnerung oder ließen sich von den Goldhaubenfrauen mit Kaffee und Kuchen verwöhnen. Alles in allem eine sehr gelungene Veranstaltung, die wieder einmal die Kreativität der Hellmonsödtler Goldhaubenfrauen unter Beweis stellte. Ein kleiner Wermutstropfen war aber, dass der Wettergott die geplante Versteigerung der originellsten Exponate beim Marktfest im wahrsten Sinne ins Wasser fallen ließ. Diese wird aber bei einer passenden Gelegenheit nachgeholt. Trotzdem war der Erlös der Veranstaltung beachtlich und er wird, wie bei den Goldhaubengruppen üblich, einem karitativen Zweck zugeführt. So wurde sofort ein Beitrag zum Ankauf des Autos für „Essen auf Rädern“ geleistet.

Dietmar Enzenhofer

KAMERADSCHAFTSBUND

Feier zur 120-jährigen Regimentsgründung und zur 10-jährigen Wiederaufstellung des Dragonerregiment Nr. 15, Erzherzog Joseph am 28. August 2011.

Das DR 15 richtete sein Gründungsfest und Totengedenken in Zusammenarbeit mit der Ortsgruppe des Kameradschaftsbundes Hellmonsödt aus. Zahlreiche Ehrengäste und Abordnungen folgten der Einladung, u. a.: LAbg. Alfred Weixlbaumer, Bgm. Anton Schwarz, Bgm. Stv. Leopold Eder, Ehrenpräsident Josef Kusmitsch, BzO. Stv. Georg Hartl und KOV Obm. Franz





Aichhorn. Die Fam. Habsburg war vertreten durch Josef Habsburg-Lothringen, Urgroßenkel des Regimentsinhabers Erzherzog Joseph.

Abordnungen der Regimenter: DR. Reg. Nr.4 „Kaiser Ferdinand“ aus Enns, DR. Nr. 6 „Friedrich Franz IV Großherzog von Mecklenburg-Schwerin“



aus Salzburg, IF Rg. Nr. 42 „Herzog von Cumberland“ aus Gmunden, Landwehr IF Rg. Nr. 2 aus Linz, IF. Rg. Nr.14 „Ernst Ludwig Großherzog von Hessen und bei Rhein“ Bürgerkorps Timelkam, Uniformiertes Bürgerkorps Traun, Interessengemeinschaft k & k Gestütsbranche Salzburg, Historische Sanitätsgruppe Eferding, BH Traditionsträger „Jägerbat. 12“ Ostarichikaserne Amstetten: Obst. Mag. Rupert Raab und Hptm. Andreas Rücklinger.

Die Aufstellung der Einheiten erfolgte am Sportplatz, anschließend Marsch zur Kirche, Dankgottesdienst, Aufstellung am Kriegerdenkmal, Totengedenken durch Pater Bernhard Pagitsch. Gemeinsame Kranzniederlegung Ka-

meradschaftsbund und DR 15, dazu spielte die Musik den „Guten Kameraden“ und ein Ehrensalue wurde abgefeuert. Abmarsch der Formation und Defilierung vor den Ehrengästen. Anschließend gemeinsames Mittagessen und Fototermin im Sportstüberl mit gemütlichem Ausklang.

Todesfälle: Wir gedenken unserer verstorbenen Kameraden: Johann Leitner, Franz Deubl und Johann Kern, die uns ins Jenseits vorausgegangen sind.

Vorschau:
Jahresversammlung
am 26.12.2011

Dietmar Hofbauer

KATHOLISCHE JUNGCHAR

Jungscharlagerbericht 2011

Auch heuer war das Jungscharlager unter dem Motto „Auf in den Dschungel mit Mogli, Balu, und deinen Freunden...“ ein voller Erfolg und es bereitete nicht nur den 47 Kindern, sondern auch den 11 motivierten JS-Leitern eine Menge Spaß.

Am Sonntag, dem 4. September starteten wir unsere Reise nach Ternberg in unser wunderschönes JS-Haus mit einem direkt angrenzenden Sportplatz, der natürlich täglich von uns genutzt wurde. Am Montag, begann unser Programm mit einem „MovieDay“, dabei hatten die Kinder die Aufgabe, die Geschichte vom bekannten „Dschungelbuch“ fort zu setzen, und diese am

Abend aufzuführen. Die Kulissen und auch die Kostüme wurden von den Kindern selbst angefertigt. Dabei arbeiten jeweils 7 Kinder und ein/eine Leiter/in zusammen. Am Dienstag erreichte uns die schreckliche Nachricht, dass „KING LUI“ entführt wurde. Er spielt eine wichtige Rolle im Buch „Das Dschungelbuch“. Um ihn wieder zu finden, mussten sich die Kinder auf den Weg quer durch Ternberg machen und einige Aufgaben lösen. Nach dieser Wanderung stand noch eine Talentshow auf dem Programm, wo die Kinder ihre Talente beweisen durften. Somit konnten sie „KING LUI“ befreien.

In die Affenstadt reisten wir am Mittwoch, wo sich die Kinder durch das Ausüben verschiedener Berufe ihr ei-

genes Geld verdienen mussten, um so das Mittagessen oder die Getränke bezahlen zu können. Am Nachmittag bekamen wir Besuch von unserem Herrn Pfarrer, Pater Bernhard. Gemeinsam feierten wir eine heilige Messe. An dieser Stelle möchten wir uns noch einmal recht herzlich bei Pater Bernhard für den Besuch und die schöne Messe bedanken.

Der Donnerstag wurde sportlich gestaltet, denn nachdem die Kinder einige Stationen meistern mussten, standen am Nachmittag verschiedene Spiele am Sportplatz am Programm. Ein weiteres Highlight der Woche war natürlich die Kinderdisco, bei der wir den letzten Abend ausklingen ließen. Und so waren wir auch schon am



letzten Tag des Lagers angekommen. Den verbrachten wir hauptsächlich damit, das Haus wieder zu säubern, und da waren auch alle Kinder fleißig beteiligt. Am Nachmittag ging es dann wieder wohlgenährt und gesund nach Hause. Bedanken möchten wir uns bei der Pfarre Hellmonsödt und der Ge-

meinde Hellmonsödt für ihre Spende. Natürlich bedanken wir uns auch ganz herzlich bei allen Müttern und Vätern die uns mit reichlichen Lebensmitteln versorgt haben.

Für alle Kinder, Eltern und Freunde gab es einen Jungscharlagerrückblick mit

einer Fotopräsentation. Sie fand am Sonntag, dem 25. September 2011, in der Hauptschule Hellmonsödt statt. Am Samstag, dem 1. Oktober starteten wir gemeinsam in ein neues Jungscharjahr und wir würden uns auch über deinen Besuch freuen.

Elisabeth Eder

MUSIKVEREIN

Innviertler Wadlbeisser – Konzert am 8. Oktober 2011

*„Die Liebe ist ein seltsames Spiel,
sie kommt und geht von einem
zum andern.*

*Sie gibt uns alles,
doch sie nimmt auch viel zu viel,
Die Liebe ist ein seltsames Spiel!“*

Voller Erwartung auf das neue Programm der „Innviertler Wadlbeisser“ wartete am 8. Oktober 2011 das Publikum im bis zum letzten Platz gefüllten Festsaal der Schulen auf den Auftritt derselben. Vor Beginn (und nach der Veranstaltung) machten zwei allseits bekannte Musikerinnen Stimmung mit ihren Instrumenten (Gitarre, Steirische). Das heizte die Stimmung schon derart an, dass das Ausschank- und das tragende Personal schon einigermassen ins Schwitzen kamen!

Bis schließlich als Höhepunkt des Abends die erwarteten „Wadlbeisser“ die Bühne betraten, um ihre Erkenntnisse rund um die Liebe dem Publikum mit Schmäh näher zu bringen.

Warum sich alles immer um die Liebe dreht, welche Verwirrungen und Verirrungen sich daraus ergeben, darum dreht sich das Bühnenprogramm „AmOre“ der sieben Musikanten!

Die Musikstile der Stücke waren wunderbar gemischt! Ein Walzer folgte einem Salsa und Marsch. Natürlich kam auch die traditionelle Volksmusik nicht zu kurz mit Boarischen, Polka und Marsch! Die BesucherInnen im ausverkauften Saal ließen sich von den Darbietungen der „Wadlbeisser“ mitreißen und amüsierten sich köstlich bei deren Ausführungen rund um die Liebe! Auch die Wadlbeisser hatten ihren Spaß bei der Sache und durften die Bühne erst nach mehreren Zugaben und einem Geburtstagsständchen für ihren Wadl-Kollegen Peda verlassen.

Im Anschluss daran mischten sich wieder die zwei allseits

bekannten Musiker unter Publikum und unterhielten dieses bis in die späte Nacht hinein!

Ein Dankeschön gilt allen HelferInnen und HelfershelferInnen, die zum Gelingen dieser Veranstaltung beigetragen haben!

Thomas Enzenhofer

Nochmals zur Erinnerung

**Terminverschiebung
Herbstkonzert (sh. Seite 34)
auf Samstag, 26. November 2011,
20:00 Uhr im Festsaal der Schulen**





SENIORENBUND

Sommerfahrt 2011

Zur großen Freude des Obmanns nahmen wieder sehr viele SeniorInnen an der Sommerfahrt, dieses Mal führte diese ins Innviertel, teil. Als erstes Ziel war das Stift Engelhartzell auf dem Programm, wo wir vom Stiftsverwalter, einem persönlich Bekannten des Obmannes Kaiser, empfangen und fachkundig durch das Stift geführt wurden. Sogar den prunkvollen Kapitelsaal durften wir besichtigen. Eine Ton-Dia-Schau brachte uns die Ordensgeschichte näher.



Zum Schluss kamen wir in die wunderschöne Stiftskirche. Die Schnapsverkostung stärkte uns und nachdem im Klosterladen kräftig eingekauft wurde, nahmen wir Abschied und fuhren nach Waldkirchen a. Wesen zum Mittagessen in das GH Sigl, wo wir auch herzlich begrüßt wurden und ausgezeichnet speisten. Danach begleitete uns der Wirt zum Vier-Viertelblick und erklärte uns die örtlichen Sehenswürdigkeiten. Die weitere Reiseroute führte über Neukirchen am Wald, Peuerbach, nach Riedau in das Lignorama; das Haus für Holz und Holzverarbeitung mit Führung. Der Seniorenbundobmann von Riedau, Hr. Kraft, konnte für die Kirchenführung in der Pfarrkirche gewonnen werden. Da die Zeit wieder einmal viel zu schnell verging, bestie-

gen wir den Bus, um zur Abschlussjause zu kommen. Es zog uns in eine Jausenstation von bestem Ruf. Die Portionen waren so ausreichend, dass fast alle ein „B'schoadbinkerl“ für den nächsten Tag hatten. Nach einem gemeinsamen Fototermin vor dem Gasthaus war es Zeit zum Abschied nehmen vom Innviertel.

Die Heimreise durch das Hausruckviertel war ebenso interessant wie der Vormittag, denn Obmann Kaiser erklärte, wie bereits üblich, die Reiseroute geografisch und geschichtlich sehr ausführlich. Bei herrlichem Reisewetter erreichten wir wieder zeitgerecht Hellmonsödt. Alle freuten sich über den schönen und erlebnisreichen Ausflugstag, denn der Humor kam auch voll und ganz auf seine Rechnung.

Herbstfahrt 2011

Zur diesjährigen Herbstfahrt in den Bezirk Vöcklabruck konnte Obmann Joh. Kaiser wieder sehr viele begeisterte Mitreisende begrüßen. Über die A1 erreichten wir die Bezirksstadt Vöcklabruck und Timelkam.



Hier stand die Besichtigung mit Führung im örtlichen Gas-Kraftwerk am Programm. Wir wurden sehr höflich empfangen und mit einem Imbiss und Umtrunk begrüßt. Über die Geschichte des Werkes wurden wir mit Hilfe einer Ton-Dia-Schau aufgeklärt und in Folge einer eindrucksvollen Besichtigung lernten wir die Technik und den Betriebsablauf kennen. Nach einer kräftigenden Mittagspause in Neukirchen a. d. Vöckla ging die Fahrt über Frankenburg zur Privatmolkerei Staufer.

Der Besitzer des Betriebes erzählte uns seinen Ausbau und den Werdegang seiner Initiative. Seine Landwirtschaft hat eine Dimension von 155 Stück Milchkühen samt Aufzucht. Seine Produktion verarbeitet und vermarktet er eigenständig. Jeder konnte nach Lust und Laune diese vorzüglichen Produkte ab Hof einkaufen. Doch die Zeit verging wie immer viel zu schnell und wir mussten die Heimreise antreten.

Der gemütliche Abschluss, der ja auch immer am Programm steht, wurde bei der Pepi-Tant absolviert. Auf der Heim-

reise gab Obmann Kaiser die weiteren Termine auf Orts-, Bezirks- sowie Landesebene bekannt. Er bedankte sich bei allen Verantwortlichen für die tatkräftige Mithilfe in allen Bereichen in der Ortsgruppe.

Mit sehr guten Eindrücken vom Tagesprogramm erreichten wir voller Zufriedenheit und zeitgerecht unseren Heimatort.

Walter Sulzer





GEMEINDE AKTUELL

JUBILÄEN

Goldene Hochzeit

Wir gratulieren sehr herzlich!

VERENA und Komm-Rat WALTER LUGMAYR, Weißfeld 11, zum goldenen Ehejubiläum.



Als GratulantInnen stellten sich ein v.l.n.r.: Bgm. Anton Schwarz, GV Mag.^a Doris Kapfer, Vizebgm. Elfriede Wiederstein, GR Johann Kaiser (Obmann des Seniorenbundes).

BERTA und FRANZ PIRNGRUBER, Weißfeld 19, zur Goldenen Hochzeit.



Als GratulantInnen stellten sich ein v.l.n.r.: Johann Kaiser (Obmann des Seniorenbundes), Vizebgm. Elfriede Wiederstein, Bgm. Anton Schwarz, Johann Gahleitner (Obmann-Stv. d. Seniorenbundes).



Altersjubilare

Wir gratulieren sehr herzlich!

Herrn **FRANZ TRAXL**, Pelmburg 8, zu seinem **80er**. Geboren in Hellmonsödt, ehem. kfm. Angestellter, verheiratet, 1 Sohn, 2 Töchter, 5 Enkelkinder.



Als GratulantIn stellten sich ein v.l.n.r.: Vizebgm. Elfriede Wiederstein, Gattin Maria, Bgm. Anton Schwarz.

Herrn **LEOPOLD STUMMER**, Oberaigen 10, zu seinem **80er**. Geboren in Hellmonsödt, ehem. Landarbeiter, ledig.



Als GratulantInnen stellten sich ein v.l.n.r.: Pauline Stummer, Vizebgm. Elfriede Wiederstein, Bgm. Anton Schwarz, GR Michael Ecker, Renate Wurm mit Sohn Tobias, Franz Stummer.

◀ Herrn **WILHELM KAPFER**, Hofstätte 12, zu seinem **80er**. Geboren in Hellmonsödt, ehem. Schneidermeister, verheiratet, 3 Söhne, 3 Töchter, 15 Enkelkinder, 4 Urenkel.

Als GratulantInnen stellten sich ein:
v.l.n.r.: Michaela Stumptner, (GV) Mag.^a Doris Kapfer, Vizebgm. Elfriede Wiederstein, Gattin Hermine Bgm. Anton Schwarz, Manfred Kapfer.



GEBURTEN - HOCHZEITEN - STERBEFÄLLE

**Wir begrüßen die NEUGEBORENEN
und wünschen den Eltern viel Freude!**

Geboren wurden:



Celine Baschinger

Eltern: Nicole Baschinger und
Reinhard Neumaier,
Kreuzfeld 15

Sebastian Manuel Palfi

Eltern: Gertrude und Michael Palfi,
Marktplatz 20

Paul Aumayr

Eltern: Daniela und Dr. Christoph Aumayr,
Flurweg 8

Moritz Inreiter

Eltern: Barbara Inreiter und Klaus Freudenthaler

Leonie Terink

Eltern: Marina Terink und Franz Hainzl,
Kreuzfeld 23

Miriam Kröpl

Eltern: Dr. Marion und Roman Kröpl, Bakk.techn.,
Alexiusweg 12

Anna Marie Heiml

Eltern: Sandra Novotny und Michael Heiml,
Teichfeld 28

Noah Zeller

Eltern: Johanna und Martin Zeller,
Kreuzfeld 23

Elias Samuel Amador Rivera

Eltern: Eva Susanne und Marco Tulio Amador Rivera,
Schulstraße 2/8

Leo Maderthaner

Eltern: Delphine Auger und Freddy Maderthaner,
Gartenfeld

Ben Wintersteiger

Eltern: Lisa Wintersteiger und Thomas Forstner,
Auedt 10a

Melissa Katzmayer

Eltern: Elke Katzmayer und
Gerald Katzmayer-Hirnschrott,
Hochheide 27

**Wir wünschen den Frischvermählten viel
Glück für ihre gemeinsame Zukunft!**

Geheiratet haben:



Alexandra Lepschy und Christian Hofer,
Oberdavidschlag 7, Kirchschlag

Susanne Kraft und Dipl.-Ing (FH) Christoph Mitasch,
Feldweg 15

Birgit Schwantner und Dipl.-Ing. Franz Rechberger,
Linzer Straße 1/2

Petra Robl und Peter Bruck, Breitlußerfeld 6

Wir trauern um die VERSTORBENEN

Verstorben sind:



Am 15.07.2011
Ingrid Draxler,
Färberweg 5,
(71 Jahre)



Am 22.07.2011
Maria Schwab,
Gartenfeld 8
(79 Jahre)



Am 27.07.2011
Michaela Kerber,
Försterstraße 11,
(85 Jahre)



Am 15.08.2011
Johann Kern,
Färberweg 12,
(85 Jahre)



Am 17.08.2011 **Johann Weilguny,**
Reichenauer Straße
12, (83 Jahre)



Am 26.08.2011
Karolina Reisinger, Pelmburg 15,
(97 Jahre)



Am 21.10.2011
ÖkR Franz Hainzl,
Pelmburg 4,
(90 Jahre)



Am 27.10.2011
Josef Raml, Glasau 8, (85 Jahre)



www.pammer-brot.at

***kostenlos registrieren
15 Euro Gutschein
monatlich gewinnen***

Themenwochen im ...

November

Dinkelwochen

***versch. Dinkelprodukte
tolle Rabatte***

***weitere im Dezember
Adventkalender***



STUDIEN- UND PRÜFUNGSERFOLGE

Wir gratulieren sehr herzlich!



DDI RICHARD HERCHL,
Teichfeld 24, wurde am
27. September 2011 für seine
Diplomarbeit mit dem Förderungs-
preis 2011 der Gesellschaft
Österreichischer Chemiker
ausgezeichnet.



BIANCA RECHBERGER, Glasau,
hat das Diplom für Physiotherapie
an der Akademie in Steyr mit Erfolg
bestanden.



SABRINA WOISESCHLÄGER,
Eckartsbrunn, hat das Diplom für
Ergotherapie an der Akademie für
Ergotherapie i. d. Nervenlinik Linz,
mit ausgezeichnetem Erfolg abgelegt.

SPORT

REITSPORT

URC PELMBERG

Bei den Union Bundesmeisterschaften
im Springreiten gab es zwei Triumphe
zu feiern – ein goldener Tag für den
URC Pelmburg.

Pia Hochreiter, Schülerin des Haus-
herrn Josef Schwarz jun., gelang im
Sattel ihres Schimmelwallachs ein
fehlerfreier Parcours in 39,25 Sekun-
den und landete somit hervorragend
auf Platz 1.

Ihre Mitstreiterin, Janina Ahrer, Dritt-
platzierte bei den Landesmeister-

schaften, erreichte den 2. Platz. Als
letzter Starter legte Pepi Schwarz jun.
bei den R3/R4-Reitern alles auf eine
Karte und nahm die von Heidemarie
Zellhofer (NÖ) aufgestellte Bestzeit
von 60,18 Sekunden in Angriff. An-
gespornt vom hauseigenen Fanclub
riskierte er hohes Tempo und jump-
te in fabelhaften 58,01 Sekunden zum
Standard-LM-Sieg. Er holte nach Platz
1 in der Klasse LM auch noch den
Sieg in der Klasse Standard.

**Wir gratulieren sehr herzlich zu die-
sen tollen Leistungen!**



FERNSEHEN AUS DER REGION

Jeden **Freitag NEU** in allen 4 Bezirken des Mühlviertels

Aktuelle Beiträge aus Hellmonsödt:

- via Kabelfernsehen über Ihren Kabelbetreiber
- per LIWEST Digital-Kabel-TV
- im Internet unter www.muehlviertel.tv

MIT ELISABETH KEPLINGER



Mühlviertel TV, Industriestraße 6, 4240 Freistadt
Tel.: 0720 / 720 512, Mobil: 0664 / 23 23 149, office@muehlviertel.tv
www.muehlviertel.tv, www.facebook.com/muehlviertel



SEKTION FUSSBALL

Neue Dressen für die Kampfmannschaft

Anlässlich der Generalversammlung der Raiffeisenbank Hellmonsödt wurden der Sektion Fußball neue Dressen überreicht. Die Sektion Fußball gratulierte bei der Generalversammlung zum 90-jährigen Bestehen und bedankte sich für die gute Zusammenarbeit und die ständige Unterstützung der Sektion, sowie für die neuen Dressen. Wir hoffen, dass uns die neuen Dressen viel Glück und Erfolg bringen. Dank gilt auch den Organisatoren der Dressen Armin Grünzweil, Fabian Jahl und Johann Lang jun.

Reitmeier Andreas

40 Nachwuchsspieler bei der Meisterehrung in Ried

Am 17. September waren über 40 Nachwuchsspieler der vorjährigen U 12 und U 14 bei der Meisterehrung des ÖÖ. Fußballverbandes in Ried und beim anschließenden Bundesligaspiel Ried – Admira eingeladen. Unsere beiden Teams gehörten in der vergangenen Saison zu den über 100 Nachwuchs-Meistermannschaften in ganz Oberösterreich. Zusammen mit ihren Trainern erlebten sie einen unvergesslichen Tag. Bereits beim Hellmonsödtter Marktfest wurden unsere erfolgreichen Nachwuchskicker von Bürgermeister Schwarz und Sportvereinsobmann Brunner geehrt.

Auch heuer sind die beiden Mannschaften wieder unsere erfolgreichsten. Die **U 12** hat im Herbst alle Spiele gewonnen und ist überlegen



Herbstmeister! Wahrscheinlich wird sich die Mannschaft im Frühjahr in der Regionsliga Nord mit den besten Mannschaften des Mühlviertels messen. Herzliche Gratulation!

Nur eine Niederlage musste die **U 14** einstecken, alle anderen 8 Spiele konnten ebenfalls gewonnen werden, und diese Erfolge reichten für den 2. Platz in der Tabelle. Ebenfalls herzliche Gratulation!

Etwas schwieriger hatten es da unsere anderen Mannschaften. Die **U 17** hatte es mit übermächtigen Gegnern zu tun. Daher kam am Ende auch nur Rang 6 heraus. Doch die Trainingsbeteiligung und die steigenden Leistungen lassen uns natürlich für die Zukunft besseres hoffen. Wir sehen diese Saison auch als Lernjahr für die doch großteils junge Mannschaft an.

Auch die **U 11** hatte es mit einigen übermächtigen Gegnern zu tun. Auch wenn die meisten Ergebnisse eher hoch zu unseren Ungunsten ausfielen, waren die Leistungen oft viel bes-

ser und die Leistungssteigerungen ab Mitte der Saison lassen für den Frühling besseres erhoffen. Immerhin ist diese Saison für fast alle Spieler und die 2 Spielerinnen die erste richtige Meisterschaftssaison. Unsere **U 9** hat sich bei ihren 3 Turnieren sehr gut geschlagen, in Gra-

mastetten gelang der 2. Platz. Beim Heimturnier schaute aufgrund vieler knapper Ergebnisse der 4. Turnierplatz und in Puchenau der 6. heraus. Unsere **U 7** – Mannschaft besteht beinahe zu je 50 % aus jungen Mädchen und Buben. Über 20 Kinder tummeln sich wöchentlich am Fußballplatz und fordern unsere engagierten Trainer. Unsere **Mädchenmannschaft** konnte heuer beinahe den ersten Sieg seit längerer Zeit erreichen, doch in der letzten Minute gelang Feldkirchen der Ausgleich zum 2:2 beim einzigen Spiel im Herbst.

Wir betreuen derzeit über 100 Kinder und Jugendliche, davon ca. 25 Mädchen, und bieten ihnen bestmögliche Voraussetzungen, um in einem sportlichen Umfeld ihre Freizeit zu verbringen und sich sportlich als auch sozial weiter zu entwickeln. Wir bedanken uns auf diesem Wege bei den Trainern Elke Zeller, Ernst Kitzmüller, Gerhard Zeller, Thomas Peneder, Christian Kaineder, Patrick Grünzweil, Markus Katzmayer, Martin Bernauer, Walter Mühlberger, Philipp Pfister, Rene Schäfle und Gerhard Gahleitner für ihren Einsatz für unseren Nachwuchs sowie einigen Helfern für die Unterstützung der Trainer. Trotz dieser großen Anzahl an engagierten Trainern suchen wir immer wieder Personen, die bei uns mitarbeiten möchten, sei es in der Trainingsarbeit, bei den Meisterschaftsspielen, als Fotografen, etc. Auskünfte gibt es beim Jugendleiter Gerhard Gahleitner.

Gerhard Gahleitner





SEKTION JUDO



Vereinsmeisterschaften Hellmonsödt am 27.5.2011

Auch heuer nahmen wieder zahlreiche Judokas an der Vereinsmeisterschaft im Turnsaal der Hauptschule Hellmonsödt teil.

Unter regem Zuschauerinteresse wurden in den einzelnen Gewichtsklassen die VereinsmeisterInnen gekürt.

Landesmeisterschaften U23 in Kirchham am 18.09.2011

Julia Schiefermüller und Julia Kitzmüller standen sich im Finale der Landesmeisterschaften in der Gewichtsklasse bis 57 kg gegenüber. In einem spannenden Kampf setzte sich Julia Schiefermüller durch und wurde somit Landesmeisterin. Simon Hofer wurde in der Gewichtsklasse bis 73 Vizelandesmeister.

Union-Landesmeisterschaften der Schüler in Niederwald- kirchen am 25.09.2011

Es waren vier Hellmonsödtler Judoka am Start. Die Gebrüder Benedikt und Nikolas Rechberger, sowie Hannah Jonas konnten jeweils ihre Klassen gewinnen.

Bastian Koller komplettierte den Erfolg mit einem 2. Platz. Dieses Ergebnis sicherte in der Vereinswertung unter 18 Vereinen den 6. Platz.



100 Testhörer für Messe-Neuheiten gesucht!

Moderne Hörgeräte – im Alltag einfach gut hören.

Testen Sie kostenlos und unverbindlich die neuesten Hörgeräte von Phonak, dem führenden Schweizer Hörgerätehersteller – präsentiert auf dem Internationalen Hörgerätekongress 2011 in Nürnberg.

Nur ein Phonak
ist ein Phonak!
Testen Sie die
Messe-Neuheiten.



- Klare Sprachverständlichkeit
- Müheloses Telefonieren
- Natürlicher Klang
- Kein Rückkopplungspfeifen
- Fast unsichtbar
- ????????????

Verschiedene Designs.
Verschiedene Preisklassen:
Phonak bietet vielfältige Möglichkeiten
für Ihre Hörbedürfnisse.



SWISS
TECHNOLOGY

PHONAK

life is on

Testen Sie kostenlos und unverbindlich.



Leonfeldnerstr. 1
4040 Linz

Tel.: 0732 / 73 08 07

Mobil: 0699 / 81 99 29 94

hoeren@gmx.at

Öffnungszeiten:

Mo, Mi, Do 09:00 - 17:00 Uhr /

Di, Fr 09:00 - 15:00 Uhr



SV HELLMONSÖDT – WINTERSPORT

Die Sektion Wintersport des SV Hellmonsödt startet in die neue Saison 2011/2012. In Erwartung eines schneereichen Winters möchten wir unser Programm für die kommende Saison vorstellen. Sämtliche Detailinformationen über die Veranstaltungen sind natürlich wie immer zeitnahe im Internet unter www.svhellmonsoedt.at veröffentlicht.



FIT 4 FUN

Der Skiausflug in die schönsten Skigebiete Österreichs ist nur halb so lustig, wenn die nötige Kraft und Ausdauer fehlt. Unser Programm „FIT4FUN“ wird Sie bereits ab Anfang Oktober auf die kommende Saison vorbereiten. Mit einem abwechslungsreichen Programm und animierender Musik werden unsere Vorturner ihr Bestes geben, um die richtigen Muskelpartien für die eisigen Pisten fit zu bekommen.

FIT 4 FUN

Beginn: 30. September 2011
Ende: 2. März 2012
Ort: Turnsaal der HS
Kosten: € 30,- (SVH-Mitglied)
€ 40,- (Nicht-Mitglied)

NORDIC

Skilanglauf ist Ausdauersport, Freizeitsport und Leistungssport und zunehmend auch Trendsport. Erst durch das richtige Beherrschen der Technik macht Langlauf richtig Spaß. Aus diesem Grund bieten wir auch heuer wieder einen Kurs in „Skating/Klassisch“ für Anfänger und Fortgeschrittene an.

LANGLAUFKURS

Beginn: 30. September 2011
Ende: 2. März 2012
Ort: Turnsaal der HS
Kosten: € 30,- (SVH-Mitglied)
€ 40,- (Nicht-Mitglied)

KIKU

Der SV Hellmonsödt und somit natürlich auch die Sektion Wintersport stehen für Kinder- und Jugendarbeit. Somit zählt natürlich der alljährlich abgehaltene Kinderskikurs zum Flaggschiff aller Veranstaltungen der Sektion. Ausgebildete Trainer - vom Lehrwart bis zum geprüften Schilehrer - stehen zur Verfügung, um unseren Jüngsten nicht nur die Grundbegriffe des Schifahrens und Snowboardens beizubringen.

Anfangen von den Kleinsten, die in den 3 Tagen lernen, auf sanften Hängen erste Schwünge zu ziehen, reicht das Programm bis zu den etwas Älteren, die das Gelernte bereits auf schwierigerem Terrain perfektionieren können.

Damit einem sicheren Schiurlaub nichts mehr im Wege steht ...

KINDERSKIKURS

Termin: 16.-18. Dezember 2011
Ersatztermin: 13.-15. Jänner 2012
Ort: Kirchschlag/Pils
Kosten: € 30,- (Frühbucher/SVH-Mitglied)
€ 45,- (SVH-Mitglied)
€ 50,- (Frühbucher/Nicht-Mitglied)
€ 60,- (Nicht-Mitglied)
Frühbucher: Anmeldung bis zum 9. Dezember 2011



ERWACHSENEN – SKIKURS

Nach einer mehrjährigen Pause möchten wir heuer auch den Erwachsenen wieder die Möglichkeit bieten, in Sachen Wintersport etwas dazuzulernen. Deshalb veranstaltet die Sektion in dieser Saison einen Skikurs für Erwachsene, um mit unseren Jungstars auf der Piste wieder mithalten zu können!

ERWACHSENENSKIKURS

Beginn: 18.-20. Jänner 2012
jeweils 19-21 Uhr

Ort: Kirchschlag/Pils

Kosten: € 45,- (SVH-Mitglied)
€ 60,- (Nicht-Mitglied)

SKI & APRES

... im Pulverschnee ... breite Pisten, herrliche Aussichten, urige Hütten und viel Schnee erwarten uns in der Schiregion OBERTAERN, die gemeinsam per Bus angesteuert wird.

Erstmalig gemeinsam veranstaltet mit örtlichen Vereinen geht die Party auf über 100 traumhaften Pistenkilometern ab.

TAGESSKIAUSFLUG

Termin: 10. März 2012

Ort: Obertauern

Kosten: Die Kosten werden auf unserer Homepage bekannt gegeben.

COMPETITION

Damit auch der Wettkampf nicht zu kurz kommt, findet natürlich auch heuer wieder die Vereinsmeisterschaft „Ski Alpin“ statt. Wenn aber auch die Chancen auf die Bestzeit nicht allzu groß sind - wie bei all unseren Veranstaltungen zählt auch hier der Gedanke: „DABEISEIN IST ALLES!“.

VEREINSMEISTERSCHAFT

Termin: 11. Februar 2012

Ort: Kirchschlag/Pils

Kosten: € 6,- (Erwachsene)
€ 2,- (Kinder)

EINLADUNG ZUM PUNSCHSTAND

Auch heuer lädt der SV-Hellmonsödt, Sektion Fußball, wie in den Vorjahren, alle sehr herzlich zum allseits beliebten Punschstand am Marktplatz ein.

Der erste köstliche Punsch wird am
Freitag, 25. November 2011



ausgeschenkt und kann an jedem folgenden Wochenende bis einschließlich 23. Dezember 2011 jeweils am **Freitag und Samstag von 16:00 - 22:00 Uhr** genossen werden.

Wir freuen uns auf Ihren/deinen häufigen Besuch – der Erlös kommt wieder unserer sportlichen „Nachwuchsarbeit“ zu Gute.





Musikverein
Hellmonsödt

Herbstkonzert

Sa, 26.11.2011

Beginn: 20:00 Uhr

im Festsaal der Schulen/Hellmonsödt

Für das leibliche Wohl wird gesorgt!

Musikalische Leitung: Alexej Fedotov

REDAKTIONSSCHLUSS

für die nächste Ausgabe ist am 15. Februar 2012



DIVERSE MITTEILUNGEN

SOZIALBERATUNGSSTELLE

Unterstützungsfonds

Zur finanziellen Hilfe in besonders berücksichtigungswürdigen Fällen gibt es einen Unterstützungsfonds, aus dem Leistungen beispielsweise wegen eines krankheitsbedingt erhöhten Lebensaufwandes oder bei nicht gedeckten Kosten einer medizinisch notwendigen Behandlung, erbracht werden können. Unterstützungen werden nur auf Antrag ausbezahlt.

Die Höhe der Unterstützungen richtet sich nach den Einkommens- und Vermögensverhältnissen der Antragsteller. Anträge können z. B. bei Pensionsversicherungsanstalten, beim Bundessozialamt, der OÖ Gebietskrankenkasse usw. gestellt werden.

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an die **Sozialberatungsstelle Hellmonsödt** des Sozialhilfeverbandes Urfahr-Umgebung.

Marktplatz 18,
4202 Hellmonsödt
Tel. und Fax 07215 392 61

E-Mail:
sbs-hellmonsoedt.post@shvuu.at
Ansprechpartnerin: Petra Hofer



Öffnungszeiten:

Dienstag: 08:00 – 11:00 Uhr
Mittwoch: 16:00 – 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 11:00 Uhr
sowie nach Vereinbarung

TELEFONSELSORGE – NOTRUF 142

Hellhörig für die seelische Not von Menschen

Die TelefonSeelsorge ist unter der Notrufnummer 142 kostenlos und leicht erreichbar. Ihr anonymer Charakter macht es möglich, dass Menschen über Nöte reden, die aus Scham, Schuldgefühlen, Mutlosigkeit oder Angst vor Unverständnis in ihrem

Beziehungsnetz nicht angesprochen werden, obwohl sie den Betroffenen große Probleme bereiten.

Rund 70 ehrenamtlichen MitarbeiterInnen sorgen dafür, dass unter der Notrufnummer 142 rund um die Uhr, an allen Tagen des Jahres jemand da ist und für ein Gespräch am Telefon

zur Verfügung steht.

TelefonSeelsorge - Notruf 142

4040 Linz, Schulstraße 4
Tel. Nr.: 0732 73 13 13

E-Mail:
telefonseelsorge@dioezese-linz.at,
www.dioezese-linz.at/telefonseelsorge

OÖ FAMILIENKARTE

Die aktuellen Highlights mit der OÖ Familienkarte

Die OÖ Familienkarte mit ÖBB Vorteilsfunktion bringt wieder jede Menge Vorteile für die oberösterreichischen Familien!

- **Welios – Familienspaß in einer neuen Dimension**
- **Willkommen im Tiergarten**

Schönbrunn

- **Natur erleben – Natur begreifen im Naturmuseum Salzkammergut**
- **Salzburg erleben: Das Museum als Abenteuer – Haus der Natur**
- **Newsletter für Elternbildungsveranstaltungen**

Mehr Informationen zu den aktuellen

Aktionen finden Sie auf
www.familienkarte.at



Dort können Sie auch unseren Newsletter abonnieren und Sie werden immer rechtzeitig über alle Highlights informiert.

INFO TOURISMUSVERBAND

NEU – Schneeschuhverleih beim Tourismusverband

Erwandern Sie die Schönheiten von Hellmonsödt und Umgebung und ziehen Sie mit Schneeschuhen ihre Spuren im Schnee.

Verleiher: Gasthaus Kirchenwirt
Reingruber-Mayr, Marktplatz 16,
Tel. 07215 22 19,
Dienstag-Nachmittag und Mittwoch
Ruhtag, Wochenendverfügbarkeit

Pelmbertstüberl

Pelmbert 2, Tel. 07215 23 48
Mobil: 0664 414 62 37
Montag Ruhetag
Wochenendverfügbarkeit

Gruppen, bitte unter 0664 414 62 37
bzw. hellmonsoedt-tourismus@aon.at
anmelden.

Kosten pro Paar inkl. Stöcke: Halbtags:
€ 5,-, Ganztags: € 8,-, Kautio: € 30,-

Bitte Lichtbildausweis mitbringen!





WOCHENEND- und FEIERTAGSDIENSTE

Hellmonsödt/Kirchschlag/Reichenau

20. November 2011 Dr. Ernst u. Dr. Marion Kröpl OG, Hellmonsödt

27. November 2011 Dr. Penn / Dr. Aumayr OG, Reichenau

4. Dezember 2011 Dr. Deim / Dr. Schütz OG, Kirchschlag

8. Dezember 2011 Dr. Penn / Dr. Aumayr OG, Reichenau

11. Dezember 2011 Dr. Penn / Dr. Aumayr OG, Reichenau

18. Dezember 2011 Dr. Ernst u. Dr. Marion Kröpl OG, Hellmonsödt

24. Dezember 2011 Dr. Penn / Dr. Aumayr OG, Reichenau

25. Dezember 2011 Dr. Ernst u. Dr. Marion Kröpl OG, Hellmonsödt

26. Dezember 2011 Dr. Deim / Dr. Schütz OG, Kirchschlag

31. Dezember 2011 Dr. Deim / Dr. Schütz OG, Kirchschlag

1. Jänner 2012 Dr. Deim / Dr. Schütz OG, Kirchschlag

Urlaub Dr. Ernst & Dr. Marion Kröpl OG: 9.12. + 10.12.2011, 29.12.2011 - 08.01.2012

Wochenenddienste auch auf: <http://kroepl.at/ordination/dienstplan>

Dr. Ernst Kröpl und Dr. Marion Kröpl OG
Hellmonsödt, Tel.: 07215 2217
www.ordination.kroepl.at

Mo, Di, Mi, Fr: 08:00 bis 11:30 Uhr
Mo, Di und Fr: 18:00 bis 19:00 Uhr
Sa 08:00 bis 11:00 Uhr, Do keine Ordination

Dr. Arthur Penn / Dr. Aumayr OG
Reichenau, Tel.: 07211 8246

Mo, Mi, Do, Fr: 07:30 bis 11:00 Uhr
Mo und Mi: 16:30 bis 18:30 Uhr
Sa: 07:30 bis 10:00 Uhr, Di keine Ordination

Dr. Gertraud Deim / Dr. Bernhard Schütz OEG
Kirchschlag, Tel.: 07215 2557

Mo, Di, Do, Fr: 07:30 bis 11:00 Uhr
Mo und Do: 17:00 bis 19:00 Uhr
Sa: 08:00 bis 10:00 Uhr, Mi keine Ordination

Zahnarzt: DDr. Harald Schörghuber
Hellmonsödt, Tel.: 07215 210 98

Mo – Do: 08:30 bis 14:00 Uhr
Mo und Mi: 14:30 bis 18:30 Uhr
und nach Vereinbarung